大清光緒二十二年九月初五日 禮拜日 即西歷一千八百九十六年十月十一號 每張收大錢七文 第一百八號

蘇報

外埠售報處

京都琉璃廠榮祿室書坊○天津城內三聖庵西直報分處梁子亭○保定府南門內仁昌紙舖○錦州寬局沈先生○營口老福興信局○烟台敬業書院劉子衡○九江城內戚大森○蕪湖仝泰盛信局○江西仝泰盛信局○山東濟南府老福興信局○蘇州接駕橋蘇報分售處○常熟西門老廟前褚源泰紙號內許茲安○杭州保佑橋東首鄭其英○嘉興胡恒大局○揚州東圈門門雞廠蔣念曾

○南京東牌樓大街王慶昌報房○松江西門內佛字橋姚澤如○甯波江北岸榮懋記○鎮江老福興信局○無錫北門王泰記○常州全盛局○漢口漢報館○廣東雙門底下聖教書樓○香港文武廟文裕堂○平湖縣西方顯增○南潯鎮絲行埭下岸甡記售報處

告白刊例

第一日每字取錢三文第二日至第七日每字取錢二文第八日至後每字取錢一文論前告白照後加倍論年論月面議長行告白以二百字起碼短行告白隨意刊登

另出附張不取分文 ※ 本館開設上海英租界四馬路東首 ※ 外埠遠近酌加寄費

代製字模鉛版銅版告白

本館新備四號五號全副銅模鑄成鉛字筆畫清楚可以代人排印各種書籍并延有手民用電氣藥水精製銅版摹楷書則毫髮無遺雕人物則鬚眉畢現如有欲造錢票等件及各色花邊者請移玉本館賬房面議可也

本館告白

○本報蘇州分售處現歸鄒君一手經理凡蘇垣閱報諸君可以就近購取如有零批本報者亦可向分售處購銷並仍代收蘇垣各寶號賜登本館告白此佈

招請京都訪事人

○本館現欲在京都另請訪事友一人專訪都中官場要事以及巷議街談事求確實信貴靈通如有願承斯乏之者請先書新聞數則及姓名住處寄本館收閱合式者卽當修函奉訂也

本館告白

七十生辰桃樽速客

僕以道光丁亥九月六日建生今年適逢七十初度凡屬在滬之舊好新知禮應折柬奉邀聊酬相知之雅竊恐書銜或漏反膺忽略之愆爲此謹登報章藉呈台覽卽於是日假座四馬路聚豐園中薄具芳醪恭延高躅倘承俯鑒微忱不以下交爲恥榮邀一顧幸慰三生不送不迎卜晝卜夜晝以十二點鐘入席夜以七點鐘入席務乞早臨恕不再速敬謝衣冠兼辭儀物非敢擬北海樽開集羣仙而介壽恰喜値東籬花綻先佳節而娛賓此啓

倉山舊主袁祖志翔甫氏拜訂

Z505

上諭電傳

○昨日本館接到京電內有 上諭敬謹譯登○九月初三日奉 上諭江寧布政使著松壽補授張紹華補授江西按察使欽此又奉 硃筆載蓡補授太僕寺少卿欽此

論假官誆騙兩案並發之可異

自來五方雜處之地往往有一般無業游民假冒官場藉端撞騙然祇魚肉鄉愚未有向地方官府上憲衙門躬親干謁招搖撞騙者何也官府衙門乃執法之處也身入執法之處而犯此大不韙正所謂自投羅網以身試法夫豈黠者之所爲哉乃不意旬日之間竟有涂鶴壽廖國瑞兩案並發載在報章無獨有偶何其巧也按涂鶴壽冒官從九躬詣上海縣衙門拜會自稱奉兩江督憲札委來滬查辦地方要案云云晤談之際語多破綻大令察其行踪詭秘再三盤詰情更支離當卽發交捕衙看管次日升堂提訊乃供原籍江西生長貴州於光緒六年以銀二百七十餘兩捐納從九到省候補本年四月來滬寓居英租界大方棧中以販賣壽州松記烟斗爲事與壬辰科翰林湖北羅田縣人姚東安太史晉圻爲莫逆交因姚負欠花柳之資甚夥向職陸續借用英洋一百餘元延宕不還正擬控追乃姚及陳時餘等給職底稿一紙令職照謄囑稱此由督轅巡捕邵文彬交來並令親至縣署與大老爺會面職一時不察致受其愚問其捐官執照在於何處則稱在護書袋中無如家丁携袋逃避無從呈閱此事實受姚等之愚叩求寬典當令褫去袍褂掌頰八十責手心一百釘鐐收入外監聽候核辦此一案也乃不數日又有自稱拔補千總之廖國瑞手持甘肅學政蔡文宗之信函一件親至道署謁見謀差黃觀察拆函閱畢見函中署名曰蔡寅升其實文宗之名爲延升顯見此函必係僞造當卽傳進盤詰而言語又極枝梧僞情畢露觀察大怒立卽備函派差押發上海縣嚴行訊究聞廖姓籍隸九江該函亦自九江帶來正不知是何究竟此又一案也兩案並出聞者駭然究屬何等人物乃敢狂謬至此荒誕至此此而不從嚴重辦則將來相率效尤亦復成何世界說者則謂必有人焉行險僥倖曾經誆得程儀騙得差使以故此輩從而效之以爲此亦終南捷徑不必枉尺而可直尋自是第一等便易買賣上海爲膏腴之地故人人思於其間獵取一二以爲飲食嬉游之資或竟由此大發財源亦未可定此徐鶴壽廖國瑞等所以不約而同接踵而起大肆招搖橫行撞騙自鳴得意操券可期初不料大令之明鏡高懸無微不燭更不料觀察之汪洋大度明察秋毫奸計不行邪謀立破枉費幾人之籌晝空勞若輩之圖謀既未能獵取一絲半粟而又身縶囹圄以待照律治罪噫自投羅網自貽伊戚反己以思當亦惱悔無及耳因思上海地方自與泰西各國通商互市以來日臻繁盛已歷數十年矣此數十年中縣署之被人投以假札誆去贐儀程敬者不知凡幾道署之被人呈以僞函騙取優差美就者亦在所難免作祟者不一人破案者乃在一旦不亦異乎夫官無大小之分亦無文武之別皆居乎民上者也凡民間有假冒撞騙情事皆賴官以國法治之乃官先自假冒先自撞騙並卽向官場中以施其假冒之計以肆其撞騙之術是誠胆大妄爲無出其右雖曰利令智昏然亦何至於如此其極及此而不狗情面痛加懲創或者此後此風庶幾可以少息吾故於破此兩案之神明也爲觀察大令頌吾尤於辦此兩案之嚴厲也爲觀察大令望焉

雲津日記

○天津友人來書云署清河道衛鵬秋觀察勵節清勤需次畿疆多歷年所歷任各要差俱爲上台倚重月前奏委署理清河道篆因轄下之滹沱舊口險處四百八十餘丈觀察思患預防綢繆未雨俱未決漫清河七十二清流匯於西淀伏秋盛漲每至一丈五六尺不等所有險處觀察晝夜親巡不辭勞瘁茲已普慶安瀾士民同聲感戴並聞觀察製救生船數十艘義地若干畝又聞巡查時路遇逃勇十餘名意圖搶刦子藥業已裝好觀察看破立卽擒獲行旅爲安如觀察者誠無愧於清勤仁愛不存五日京兆之見者矣○總辦大沽船塢張南貞觀察鼎祐自到差後與會辦胡觀察和衷共濟清潔自矢人心爲之一振昨因製成小輪來津稟請督憲驗看船泊署前計長約十五六尺寬約六七尺機器精堅馬力極大傳聞爲拖駁物件之用云○昨有武清縣人楊甲在估衣街一帶行使假帖至九十餘吊之多計某鐘表鋪使用三十餘吊某布鋪使用二十餘吊某雜貨鋪使用三十餘吊被該鋪看破將甲扭送五段守望局訊問經局委某大令棍責後飭差送至總局復經局憲李太守堂訊該犯堅不吐實遂暫行看管聽候覆訊○東門內古刹三義廟自同治初年始每屆八月三聖出巡消災降福近年本邑頻遭水患久未舉辦現時廟貌一新該廟首事意欲重興舊典奈迫於期過中秋赶辦不及祇得在廟內陳設燈棚廟外演戲以答神庥棚內古玩甚多據骨董家云燈棚所陳古玩價值鉅萬云○津郡三太爺廟建於院署後神靈久著凡有邪氣侵染者一經禱祝無不立效近有某觀察由都中引見旋津染患顛疾狀類著魔觀察夫人於前日赴廟焚香祈禱觀察遂安寢一夜次日病已若失矣○守望局之設原因地段綿長人烟稠密宵小易於潛踪分段派員易於稽察法至良也第二十段爲紫竹林中至土地廟止華洋雜處最稱繁鉅前委胡某因人地不宜蒙上憲改派第十八段堤頭村局員蘇少尉念椿前來接替堤頭一局卽以胡某調委聞蘇少尉勤幹有爲廉潔自好二十段得此幹員地方蒙福不淺下車新政拭目望之

英人被害

○南亞非利加馬達則魯地方反徒業已平定聞英人被其殺害者總數二百三十二人其中被殺者百三十八人因傷而死者九十二人云

捕鱷述聞

○錫蘭地方鱷魚爲患受其害者不知凡幾或潛於池塘或伏於沙渚實防不勝防最喜食肥壯嬰孩瘦者不顧也該地獵師倚捕鱷爲生計其捕之法探知有鱷之處先以肥嬰置於岸傍以繩索繫嬰之足使嬰不得移動嬰孩不獲自如必啼哭獵者伏於嬰傍草內鱷聞嬰孩哭聲從水內躍起欲吞而食之獵者出其不意鎗擊其目鱷遂斃焉惟嬰之性命呼吸之間頗形危險耳嘗見錫蘭新聞登捕鱷獵師告白云現因捕鱷需借用肥壯嬰孩數名如有人願借者用過奉還仍保嬰孩無病安全聞願假者甚多父母不以爲嫌亦可怪也

謀財害命

○朝鮮黃海道豐川民人金某年屆花甲夫婦齊眉膝下止一女貌頗娟好擬招一快婿用慰暮景惟選擇甚苛鮮有當意者適有媒善於辭令盛稱鄰村趙某才金惑之遂納其聘迨女入門始悉趙某素行無賴不事生業家道中落而其女食貧茹苦夫婦無間言金亦漸釋隱憂一日金貨牛得價百兩偶過其門畧爲小憩壻若女殷殷迎入內室沽酒市肴互相勸飲不覺過量遂止宿焉夜半趙壻夫婦持廚刀踞金之身而刺其喉金遂畢命旋將屍扛至後園松林下埋之泯然無跡適爲女之四歲子所見而金嫗久候其夫不歸恐其懷資道中爲人所害夜不成寐神思顛倒之際忽得惡夢見其夫滿身血污手持趙夫婦之頭歸家驚號而覺意或在其婿相近之處被害急往叩門趙夫婦見之神色倉惶畧向詢問均諉爲不知嫗號泣不已其外孫忽撫嫗之背曰何哭爲外公之屍埋於後園松林下猶不知耶趙夫婦聞之大驚卽從後門逸去嫗愕然不知所措大聲疾呼四鄰畢集嫗述外孫之言偕至後園掘取屍尚未腐聞已控官捕治矣

增稅彙章

○西班牙政府於西八月二十三號新增馬尼拉稅課頒示全島進口稅貨皆增二分皮酒則增二成出口稅砂糖由五分增至一成烟葉由一成五分增至三成一分商業會議所接得此示甚爲駭異卽函請殖民大臣收回成命政府不允謂國庫匱乏不得不爾

公使蓄髮

○朝鮮駐劄日本公使李夏榮係該國外務大臣李完用所甄拔此次李完用上表辭職決意挂冠而李夏榮從此無所倚賴召回之命恐亦不遠也該公使前在日本概從西制髮皆剪短目下重新蓄髮蓋預慮回國後見擯於同儕故有此舉耳

臺督將更

○日本台灣總督桂中將業已辭職聞其後任卽係第五師團長奧中將然尚未見明文也

武昌尺素

○兩湖督憲張香帥素性簡淡不好世俗浮靡歷任疆圻向不收受禮物亦不作壽人所共知本年八月三日壽辰先期牌示轅門禁止餽送禮物卽有送詩文楹聯者亦一概不收僅錄其文而還其屏聯是日文武僚屬均未接見卽親友以及文案委員等亦未見一客未設一筵午後帥節獨至書院靜坐移晷亦無賓客宴會清風亮節於此可見一斑○江西萍鄉煤礦向係該處紳商開采盛杏蓀觀察接辦湖北鐵廠後委員帶同礦師前往查勘非由張香帥主持蓋自鐵廠招商以後所有開煤采礦各事皆由商局作主矣

漢上茗談

○漢口來信云王方伯札委易李二少尉查驗漢陽蔡鎮各行牙帖已經邑尊示諭遵辦惟該鎮戴某糧食行聶某花行張某餅行共十餘戶抗不呈帖請驗聞委員現已函請邑侯飭差傳究云○攔江隄亘若長虹綿延數十里爲漢陽南鄉數十堡民田廬墓保障邑中賦徭半出其中茲値秋汛泛漲江水拍隄於是漢陽水利縣丞周二尹飛督各堡人夫至隄防險衆草椿木晝夜防護務保無虞如此勤勞自當有備無患也○方狗子劉道人皆地痞也向在漢鎮呼儔引類性似虎狼欺弱凌貧無惡不作凡有知其生平者莫不膽戰心寒側目而視前日保甲總局查知劣跡四處嚴拿一併獲案各責三千板荷校遊街道旁觀者莫不稱快

蘇藩牌示

○汪蘇藩轅牌示照得吳縣主簿程恩浩飭赴元江靑縣丞新任所遺吳縣主簿員缺查有試用縣丞王嘉懋堪以委署又丹陽縣呂城司巡檢陳其恕調署金匱縣望亭司巡檢所遺呂城司巡檢員缺查有分先前補用巡檢王啓曾堪以委署

○松江西門內佛字橋姚聲如○寧波江北岸榮懋記○鎭江老瀛興信局○無錫北門王泰記○常州全盛局○漢口漢報館○廣東雙門底下聚致書樓○香港文武廟文裕堂○平湖縣西方顯增○南潯鎭絲行埭下岸甡記售報處

告白刊例
第一日每字取錢三文第二日至第七日每字取錢二文第八日至後每字取錢一文論前告白照後例價論年論月面議長行告白以二百字起碼短行告白隨意刊登

外埠遠近酌加寄費

而言語又極枝梧僞情畢露觀察大怒立卽備函派差押發上海縣嚴行訊究聞廖姓籍隸九江該函亦自九江帶來正不知是何究竟此又一案也兩案並出聞者駭然究屬何等人物乃敢狂謬至此荒誕至此此而不從嚴重辦則將來相率效尤亦復成何世界說者則謂必有人焉行險僥倖曾經誆得程儀騙得差使以故此輩從而效之以爲此亦終南捷徑不必枉尺而可直尋自是第一等便易買賣上海爲膏腴之地故人人思於其間獵取一二以爲飲食嬉游之資或竟由此大發財源亦未可定此徐鶴壽廖國瑞等所以不約而同接踵而起大肆招搖橫行撞騙自鳴得意操劵可期初不料大令之明鏡高懸無微不燭更不料觀察之汪洋大度明察秋毫奸計不行邪謀立破枉費幾人之籌畫空勞若輩之圖謀旣未能獵取一絲半粟而又身繫囹圄以待照律治罪噫自投羅網自貽伊戚反己以思當亦懊悔無及耳因思上海地方自與泰西各國通商互市以來日臻繁盛已歷數十年矣此數十年中縣署之被人投以假札誆去贐儀程敬者不知凡幾道署之被人呈以僞函騙取優差美就者亦在所難免作祟者不一人破案者乃在一旦不亦異乎夫官無大小之分亦無文武之別皆居乎民上皆[illegible]也凡民間有假冒撞騙情事皆賴官以國法治之乃官先自假冒先自撞騙並卽向官場中以施其[illegible]冒之計以肆其撞騙之術是誠胆大妄爲無出其右雖曰利令智昏然亦何至於如此其極及此而不猶情面痛加懲創或者此後此風庶幾可以少息吾故於破此兩案之神明也爲觀察大令頌吾尤於辦此兩案之嚴厲也爲觀察大令望焉

雲津日記 ○天津友人來書云署清河道衛鵬秋觀察勵節清勤需次畿疆多歷年所歷任各要差俱爲上台倚重月前奏委署理清河道篆因轄下之滹沱舊口險處四百八十餘丈觀察思患預防綢繆未雨俱未決漫清河七十二清流匯於西淀伏秋盛漲每至一丈五六尺不等所有險處觀察晝夜親巡不辭勞瘁茲已普慶安瀾士民同聲感戴並聞觀察製救生船數十艘義地若干畝又聞巡查時路遇逃勇十餘名意圖搶刧子藥業已裝好觀察看破立卽擒獲行旅爲安如觀察者誠無愧於清勤仁愛不存五日京兆之見者矣○總辦大沽船塢張南貞觀察鼎祜自到差後與會辦胡觀察和衷共濟清潔自矢人心爲之一振昨因製成小輪來津稟請督憲驗看船泊署前計長約十五六尺寬約六七尺機器精堅馬力極大傳聞爲拖駁物件之用云○昨有武清縣人楊甲在估衣街一帶行使假帖至九十餘吊之多計某鐘表鋪使用三十餘吊某布鋪使用二十餘吊某雜貨鋪使用三十餘吊被該鋪看破將甲扭送五段守望局訊問經局委某大令棍責後飭差送至總局復經局憲李太守堂訊該犯堅不吐實遂暫行看管聽候覆訊○東門內古刹三義廟自同治初年始每屆八月三聖出巡消災降福近年本邑頻遭水患久未舉辦現時廟貌一新該廟首事意欲重興舊典奈迫於期過中秋趕辦不及祗得在廟內陳設燈棚廟外演戲以答神庥棚內古玩甚多據骨董家云燈棚所陳古玩價值鉅萬云○津郡三太爺廟建於院署後神靈久著凡有邪氣侵染者一經禱祝無不立效近有某觀察由都中引見旋津染患顚疾狀類著魔觀察夫人於前日赴廟焚香祈禱觀察遂安寢一夜次日病已若失矣○守望局之設原因地段縣長人烟稠密宵小易於潛踪分段派員易於稽察法至良也第二十段爲紫竹林中至土地廟止華洋雜處最稱繁鉅前委胡某因人地不宜蒙上憲改派第十八段堤頭村局員蘇少尉念椿前來接替堤頭一局卽以胡某調委聞蘇少尉勤幹有爲廉潔自好二十段得此幹員地方蒙福不淺下車新政拭目望之

英人被害 ○南亞非利加馬達則魯地方反徒業已平定聞英人被其殺害者總數二百三十二人其中被殺者百三十八人因傷而死者九十二人云

捕鱷述聞 ○錫蘭地方鱷魚爲患受其害者不知凡幾或潛於池塘或伏於沙渚實防不勝防最喜食肥壯嬰孩瘦者不顧也該地獵師倚捕鱷爲生計其捕之法探知有鱷之處先以肥嬰置於岸傍以繩索繫嬰之足使嬰不得移動嬰孩不獲自如必啼哭獵者伏於嬰傍草內鱷聞嬰孩哭聲從水內躍起欲吞而食之獵者出其不意鎗擊其目鱷遂斃焉惟嬰之性命呼吸之間頗形危險耳嘗見錫蘭新聞登捕鱷獵師告白云現因捕鱷需借用肥壯嬰孩數名如有人願借者用過奉還仍保嬰孩無病安全聞願假者甚多父母不以爲嫌亦可怪也

謀財害命 ○朝鮮黃海道豐川民人金某年屆花甲夫婦齊眉膝下止一女貌頗娟好擬招一快婿用慰暮景惟選擇甚苛鮮有當意者適有媒善於辭令盛稱鄰村趙某才金惑之遂納其聘迨女入門始悉趙某素行無賴不事生業家道中落而其女食貧茹苦夫婦無間言金亦漸釋隱憂一日金貨牛得價百兩偶過其門畧爲小憩壻若女殷殷迎入內室沽酒市肴互相勸飲不覺過量遂止宿焉夜半趙壻夫婦持廚刀踞金之身而刺其喉金遂畢命旋將屍扛至後園松林下埋之泯然無跡適爲女之四歲子所見而金媼久候其夫不歸恐其懷資道中爲人所害夜不成寐神思顚倒之際忽得惡夢見其夫滿身血汚手持趙夫婦之頭歸家驚號而覺意或在其婿相近之處被害急往叩門趙夫婦見之神色倉惶畧向詢問均諉爲不知媼號泣不已其外孫忽撫媼之背曰何哭爲外公之屍埋於後園松林下猶不知耶趙夫婦聞之大驚卽從後門逸去媼愕然不知所措大聲疾呼四鄰畢集媼述外孫之言偕至後園掘取屍尚未腐聞已控官捕治矣

增稅新章 ○西班牙政府於西八月二十三號新增馬尼拉稅課頒示全島進口稅貨皆增二分皮酒則增二成出口稅砂糖由五分增至一成烟葉由一成五分增至三成一分商業會議所接得此示甚爲駭異卽函請殖民大臣收回成命政府不允謂國庫匱乏不得不爾

公使蓄髮 ○朝鮮駐劄日本公使李夏榮係該國外務大臣李完用所甄拔此次李完用上表辭職決意挂冠而李夏榮從此無所倚賴召回之命恐亦不遠也該公使前在日本概從西制髮皆剪短目下重新蓄髮盖預慮回國後見擯於同儕故有此舉耳

臺督將更 ○日本台灣總督桂中將業已辭職聞其後任卽係第五師團長奥中將然尚未見明文也

武昌尺素 ○兩湖督憲張香帥素性簡淡不好世俗浮靡歷任疆圻向不收受禮物亦不作壽人所共知本年八月三日壽辰先期牌示轅門禁止餽送禮物卽有送詩文楹聯者亦一概不收僅錄其文而還其屏聯是日文武僚屬均未接見卽親友以及文案委員等亦未見一客未設一筵午後帥節獨至書院靜坐移晷亦無賓客宴會清風亮節於此可見一斑○江西萍鄉煤礦向係該處紳商開采盛杏蓀觀察接辦湖北鐵廠後委員帶同礦師前往查勘非由張香帥主持蓋自鐵廠招商以後所有開煤采礦各事皆由商局作主矣

漢上茗談 ○漢口來信云王方伯札委易李二少尉查驗漢陽蔡鎭各行牙帖已經邑尊示諭遵辦惟該鎭戴某糧食行聶某花行張某餅行共十餘戶抗不呈帖請驗聞委員現已函請邑侯飭差傳究云○攔江隄亘若長虹綿延數十里爲漢陽南鄉數十垸民田廬墓保障邑中賦徭半出其中茲値秋汛泛漲江水拍隄於是漢陽水利縣丞周二尹飛督各堡人夫至隄防險芟草樁木晝夜防護務保無虞如此勤勞自當有備無患也○方狗子劉道人皆地痞也向在漢鎭呼儔引類性似虎狼欺弱凌貧無惡不作凡有知其平者莫不膽戰心寒側目而視前日保甲總局查知劣跡四處嚴拏一併獲案各責三千板荷校遊街道旁觀者莫不稱快

蘇藩牌示 ○江蘇藩轅牌示照得吳縣主簿程恩浩飭赴元江青縣丞新任所遺吳縣主簿員缺查有試用縣丞王嘉懋堪以委署又丹陽縣呂城司巡檢陳其恕調署金匱縣望亭司巡檢所遺呂城司巡檢員缺查有分先前補用巡檢王啓曾堪以委署

鶴市官常 ○八月廿九日 知府沈鳳韶辭回上海 知縣葛繩孝稟知前署靖江縣任內交代於初限內在常郡算結回省 又姚守彝解餉赴甯辭○三十日 同知李前晉由甯來服闋回省 知縣汪壽年銷勘吳江縣荒熟田差卽辭赴吳江 又董觀瀛赴鄉查吳縣荒熟田畝回○九月初一日 知州洪爾振首府委赴昭文查案卽辭 通判許之珏銷假謝委署震澤縣事 又鄭汝駿由吳淞來 又戴運寅由滬來 又朱福潛引見回 縣丞蔣元榕交卸署長洲縣丞事 又邵和太倉來奉委閶門旱關差 又潘嘉馴鎭江見道台回 又戴修璋到下二段從九陳古祥到下三段又萬毓桂銷下三段均水巡差 府照馬洪勤稟知湘軍奉撤蒙北洋大臣王給咨回省銷差 指分江蘇試用未入吳守玉安徽人由京領照到省 長洲縣縣丞善啓稟知接印任事 卽用知縣劉宜篙于廿九日在三多巷病故

蘇試六誌 ○蘇州來信云初二日覆十學一等生員 文題 子曰歲寒一節 詩題 賦得詩作吳吟對綺霞得吟字五言八韻 宗師於題目牌後幷勉勵數語云諸生弗自潦草一等案尙須更動以覆試文爲憑也○初三日係長洲元和吳三縣文童在文廟明倫堂畫押此次認派保贊敬錢經各學老師出示充作紫蘭巷集善局惜字善舉云

廩生辱優 ○上月三十日午後蘇城元妙觀前玉樓春茶室內來有茶客三人一係某庠廩生茗戰既罷卽在該茶室小酌後因價目太昂堂倌不肯圓通遂致口角某廩生於是大怒語侵店主蓋店主杜某本係優伶故某廩生大加辱駡杜某聞知卽與理論其勢洶洶後經旁人向杜某通知謂此人係名列膠庠不可輕惹杜某祗得含怒而罷又聞該茶室近有婦女吃茶習爲常事何地方官竟置若罔聞耶

蘇關紀事 ○茂苑來書云蘇關憲陸春江觀察於上月二十五日開關後卽與稅務司孟君詳細酌議稅捐一切事宜茲悉貨物進口捐項華商與洋商一律徵稅如查出逃捐照章罰四成再犯貨物充公商人來關出具切結註明限月若逾期貨未到口卽罰繳正稅銀六倍且結上須載明貨色若干並在何處購辦等情云○蘇關基地現已一律塡平不日動工起造密渡橋畔所築洋房十間亦未工竣是以關憲特封雇蒲鞋頭船四只高扯黃色龍旗停泊橋畔爲稅務司暨文案錢君等辦公之處並在左近租某姓新造屋十餘間以便夜間歇息云

嚴責漕書 ○鎭江丹徒署漕書周某平日喜作狹邪遊酒地花天任意揮霍以致公項有虧前日經宗加彌大令拘提到案先飭掌頰五十下派差看管限五日內交洋一千元如再延玩定卽收監嚴比云

冶遊龜鑑 ○鎭江來信云小街某甲好作北里遊慵於庭訓藏頭露尾惟恐人知積欠夜度資不少日前有鴇婦向之追索甲不名一錢無以應付該鴇忿氣塡膺大言恫嚇曰我等以皮肉作生涯非任人賴債者如再不償還惟有扭赴公庭勿謂老娘薄情甲至此跼蹐無地又恐爲嚴親所聞大加譴責展轉思量一籌莫展遽吞阿芙蓉膏斃命迨家人知覺爲之灌救已不及矣以昂藏七尺之軀竟挫折於惡鴇之手不惜以性命爲殉不亦傎乎

金焦晚翠 ○鎭江來信云某氏婦有養女名寶仙明眸皓齒綽約宜人四月間妓院鴇母郭氏見而豔之托人勸令寶仙落平康鴇母因貧苦難支遂許之不意郭之姘夫名元大者垂涎其美因調戲不遂於上月某日將寶仙藏匿他處其母愛女如掌上珠失女所在卽投縣署具控宗大令准詞飭差先將寶仙押放一面分別拘辦以儆刁風云○星也月也固仰觀在上一覽卽知者也乃東鄉人忽謠傳某日有洋人放上天燈光爭星月並電請大憲如期閱視又見月之前後兩星光燄頗大卽指爲所放之天燈至於東方啓明星則謂爲洋人所製之假月蓋欲藉以亂眞也嘻其爲遼東之豕歟抑爲鄭人之鹿歟擾擾膠膠眞足令人噴飯已

西學盛行 ○杭省通商伊始風氣之開捷于影響凡他處之能操英語解英文者莫不來杭設塾教授生徒而本處士紳子弟之嚮嚮向學者更覺實繁有徒省垣紳富家如高某丁某王某吳某不惜重金聘請英文名師朝夕講學從事於愛皮西提拼法切音諸訣合省垣屈指數之不下十有餘家如上城則兩廣會館保安橋電報學堂中城則育英義塾鼻教坊文龍巷邵某家豆腐巷鍾家每處學生不下十餘人雖朝夕講求者只語言文字一門而於格致天算輿地諸學皆未之及然已見士風轉移之速不以從前之

新開天賜天華茶園

九月初五日演

樂玉音 樂來香 張和福 賽美仙 賽月山 賽貂蟬 小桂林 王巧云

探窯 龍虎門 烏盆計 攻潼關 青云下書 呆做親 大 百萬齋

八月初五夜演

賽金九 賽何 賽月山 賽天霸 賽美仙 王巧云 賽長庚 賽貂蟬 小桂林 張和福 樂遠音

起解 白良關 潮金 頂 賣鴻 黃鶴 查 七星 湯 雙官誥

丹桂茶園

九月初五日演

杜雙鳳 孟鴻壽 夏月珊 陸雙喜 周世林 徐培方 劉志山 馮奎奎 三奎燈 趙祥玉 四奎燈 周鳳林 邱鳳翔

湘江會 獨挑安殿 木槍 關王寶廟 關箭 烈臺 國賜 傳晏 採花府 趕蝴蝶夢 全本

九月初五夜演

郝桂保 夏月珊 馮志奎 劉培山 周鳳林 周雙林 三盞燈 四盞燈 何家聲 三盞燈 四盞燈 雷鳳林 杜雙鳳

花鳳蝴蝶 金盤關 雙臺鳴 上小 新玫 春秋 大配 溪 皇採 莊捉 彩樓 峰配 花

天福茶園

九月初五日演臺包一角

李太興 馬飛珠 何錦芳 楊壽長 沈硯香 邵舟 沈飄香 小九齡 郭天祿 沈韻秋 羊喜壽 馬飛珠 茹福官

王文訪賢 盜銀壺 探 龍 梅 訊 鎮 討魚 稅 瓊 賣馬 洪門寺 秦

九月初五夜演臺包二角

小寶成 張燕芳 賽活猴 小天喜 邵飄舟 沈寄香 沈天秋 郭韻祿 小九齡 任海兒 汪桂芬 李興齋 賽活猴

御菓園 搖錢樹 焚綿湖 湯武 殺船山 十八 樊松 長嫂 昭址城 西遊記 亭關

同慶茶園

九月初五日演大套

秋青斬黃天化

宋帝番 兵困丹 郭契計 偷龍鳳 陳林 火燒主 李救宮 破西逃 狄青下 李義身 打萬山 姑娌花結拜 比武封宮 重逢樓

九月初五夜演大套

武松獨擘擒方獵

此擒武松乃第一套 琵琶方林經名 中洲本 今晚首外其 初次駝演 蘇九煩方 獵望開君 早臨諸做 為快先觀 此佈

天仙茶園

九月初五日演

趙洪小 趙連仲 呂小卿 小桂枝 一陳鳳 五月仙 謝雲奎 高彩雲 一小風 趙陳廉 三麻子 趙德虎 小桂枝

乾坤帶 包勉 金山寺 門 法海 查 提寺 子 虹霓關 金雁橋 並蒂蓮

九月初五夜演

合演 趙連仲 趙小廉 謝雲奎 高彩雲 五月仙 李長勝 筱榮祥 孟鴻榮 呂小卿 周劍泉

大財神 乾龍閣 黑風山 紅鸞禧 五堂春 草橋關 十字坡 胭脂案

天儀茶園

九月初五日演

孫鴻文 周鳳玉 晚香玉 張紅祥 霍春鳳 小雙官 小奎兒 黑松山 牛順來 張福喜 小善珍 姜鑲玉 金

鎖五龍 請月晏 明珠 玉樓 黃龍 三只手 取金陵 松 武十 殺嫂 忠孝圖

九月初五夜演

小徽州 張紅玉 小奎官 何福安 小福喜 何春祥 霍廷玉 劉春官 小奎雄 董三鳳 小雙壽 何金山 牛松 金鑲玉

柳林池 玉容 火燒 張鳳樓 王翠陽 府擒 取榮 七獲 孟 錯中錯 蝴蝶盃

愚園內樂吾軒

九月初五日演

劉愛珠 陸月琴 李紅寶 朱賡芳 李翠蘭 李寶玉 李文翠 李小寶

月華緣 斬楊波 紅梅閣

新開桃源趣書館

本館特請

京都湖北維揚姑蘇諸名家先生

林雪香 張郁林 李黛玉 林雪琴 花二仙 李鴻寶 張嫒嫒 王月娥 洪黛玉

謝蓮芳 王寶釵 李鳳書 汪素香 王素卿 徐書芳 吳小芳 森桂枝 張靈芝 蘇

高彩雲 沈五寶 金寶玉 陸瑞雲 李金林 朱翠林 吳良卿 吳小紅 顧蘭嫒 張小紅 張文娥 張素蘭

花瑞香 花小香 李金蓬 林如玉 許寶琴 花寶林 洪如玉 陳嘯蘭 王者香 吳鳳琴 金蓮卿 周翠娥 花寶林

金寶鳳 金彩寶 楊月琴 花翠寶 高秀林 洪桂意 王文蘭 張巧卿 金雅仙 王萬寶 萬雅雲 王美雲

彈唱西皮二黃 京調時子 曲時黃 灘簧清 音藝亮 色於雙 全日十 九起二 日夜兩 班風幸 不更賞 請

新開海上一品樓書館

啟者本館開設四馬路中市 聘請姑蘇名家 揚州月嘉選挑琴於 等念名 四詞超 八京 於唱 等 聘雨崑日 准期周郎 全臨有務 凡屆本 者光 君

徐瑞寶 陳雪卿 越蕙芳 周賽芳 朱湘雲 周如意 洪彩 吳寶香 王蘭釵 吳蘭卿 周英

李筱卿 洪桂生 金小娟 高小雲 金吟寶 謝黛香 張文王 金小仙 王倩雲 凌銀花 金香林

胡蓮卿 吳月琴 王愛卿 林寶珠 金蓮卿 陳幼娟 朱雲香 賽鳳仙 吳月琴 周筱香 林韻秋 駱

金蓮卿 胡蓮卿 李良玉 蔣雲鳴 金桂林 林菊鴻 林佩紅 金桂方 花寶沐 孫桂林 金小林 花紅玉

新開瓊芳號

本號巧製廣東臘味蜜餞 糖果茶食 海鮮各款 色品上 諸物送 鋪設 家禮 家面 西 上門 朝仕 其洋價 顧 己克 格外

吐血仙丹

僕內室久患勞傷吐血日夜咳嗽 成盆 勢甚危險 幸購廣東天后宮東首立止勞傷 吐血斷根四元 一兩服奇效 果然下叫 立時止血 至今月餘 不發 身體健 特此登報鳴謝

新安王月泉拜謝

老天樂窩書館

九月初五日夜唱

聘請超等名家登臺 姑蘇維揚湖北諸名家先生

金嫒嫒 李金蓮 花寶寶

周蘭英 張韻蘭 周斐卿 應香蓮 鄭瑞珠 鄭珍珠 王素娟 陳蓉芳 左三寶 陳翠娟 陳幼娟 賀愛蓉 賀金谷

王鳳香 洪如意 李月紅 花小洪 呂巧林 薛小蘭 王雅琴 王翠娟 朱廣芳 花翠琴 花四寶 薛陸娟 小素珍

四進士 下河東 黑風怕

痔瘡聖藥

僕久患內痔 每大便即 交流血痛苦難當 四處求醫無如鮮效 幸購二馬路泰和里口廣東濟世堂 熊胆膏 黃龍消痔水 二元一瓶 化痔丸 一人參 飛丸 四奇 丸 外雙外敷 者 內服消痔料 用數盒 此丸 根 脫 處 最 枯連水 即脫 年 一日 除根 現在 下大便 如常 毫無 痛 楚洵 痔瘡之聖藥也 南長源號 主瀘 黃瑞芝特誌

姑蘇楊義成老店

開設元妙觀前山門巷口 精製各種陳年美味 糕 向蒙惠顧 諸君 於今 購買 提 土 認 小號 善 從 廉 價 格 徠 起 以 招 登報 見 眞 特 此

天儀茶園告白

新排文武新戲

污良為盜

包巡按奉旨榮任 衆豪傑賣藝訪友 與英雄酒樓結拜 老夫人得疾還鄉 露財帛共議刼房 洋龍會救火訪友 報官府差人分贓 黑松林不守本分 小書生叫局爭狂 嫖蘭擎問公堂 擒勾匪書生被害 追賊證在敘其詳 接後本

眞刀鎗軍械打武

晉昌料貨號

本號開張二十餘年 自造料燈 湖絲 管時款 彩花金銀燈 各式大小瓶 爐 罩 器皿 料 燈泡 仕商 惠公 顧 批發 格外 西 道 開設 上海 棋盤街 申 春 對門 交易

包愈耳聾第一靈丹

仙傳異法即愈耳聾丸

凡患耳聾之症 皆由腎水虧極 相火上炎 或怒氣傷肝 以致耳鳴耳脹 耳響耳痛 言語不聞 本堂得仙傳之異法 秘製此丸 無論男婦老幼 兩耳重聽 一切耳內之症 服之立見奇功 培水補腎 滋陰降火 雖十年念年老症 亦可轉聾為聰 因此 效敢自稱第一 絕非誇口也 每盒一丸 十分神 信泰和里結廣東濟世堂 每盒一元 上海英二馬路西首 交易

姑蘇新開五福園

設在臨頓路南 橋堍 擇於九月初四日開張 滿漢大酒席 京爐 猪鴨 掛式 西菜 船小 肆時 菜 各色 酌 俱全

拍賣車糖

本行逢禮拜四 早十點鐘 在本行拍賣 咾啞拍 一定於禮拜四 早十點鐘 拍定期 銀洋如數 出限將 過期 不 去 下 罰 特此 佈 拍 太古 賬房 老 啓

精造火藥

楊君與耀光精 種煙火 黑色 無製 造三 有 前火 藥 南 別 局 當 欲 訪 延 之 無 月 任 求 火 現 在 素 及 楊君 到 滬 可 報 為 館 經 理 賬 房 者 請 轉 交 事 宜 如 充 製 念 造

儒醫 王菊人 男婦小方脈

午前門診 午後出診 號金四分 酬儀不計 寓英租界棋盤街中 英大藥房南對門安吉參號內便是

諸葛盧地理卜館

遷移在西三馬路福康里隔壁石庫門內

廣東杏林軒蠟丸號

化痰止咳丸

夫痰之為患也 由氣虛所致 氣既虛矣 一有寒熱 所侵 或飲食失宜 七情抑鬱 六淫相擾 均能使氣 內不暢 行五之 津液隨而凝結 是則痰所由來矣 為痰 壅 氣 莫能化 故咳嗽又隨之矣 理痰之法 必先順氣 氣順 而痰自消 庶乎 諸病悉除 此丸 探究 彌精 應驗 非常 能治男婦一切痰患 或虛火妄動 痰隨氣升 肺因不暢 咳嗽交作 及痰中帶血 精神少短 四肢 困倦 胸膈不舒 飲食無味等症 統能治之 其法 詳仿單 每瓶價洋二角 分設上洋拋球場

尋人賞格

蘇州顧亭基小名八官 號通五 六月念五 茲逃 走 歸 尋 今 如 有 人 送 回 給 洋 十 元 …

如有人將官亭顧八基者 自尋 回 十 六 日 照 之 原 起 一 百 外 酬 加 元 洋 給

山顧照字 又照白山

安徽 海上得月樓

本樓開設在四馬路西大興里對面 內設雅座 專辦京蘇 大數間 滿漢 酌席 價廉 色味 美 隨時 便 宵 價目 便 等 所謂 飯 菜 零夜 照常 二 碗 卷 之 概 俱 拆 大 小 時 春 籠 來 面 全 擇 吉 於 九 月 初 一 請 二 議 開 張 諸 君 光 顧 須 日 認 牌 號 不 誤 此 佈

珠黃化毒斷根丸

嵩治楊梅結毒 花柳 染毒 臟腑 久 結 餘 毒 陽症 熱 毒 瘡 癤 以 致 喉 蝕 之 慢火服 升 提 或 刼 爛 損 及 眼 腎 服 毒 上 穿 胆 即 生 育 此 如 鼻 頂 難 愈 根 瓶 法 詳 嗣 身 終 穿 斷 速 服 一 元 丸 毒 掃 神 效 大 設 上 洋 故 效 靈 每 角 三 ○ 馬 路 口 明 仿 瓶 五 南 讓 街 朱 氏 蘭 臺 局 謹 啟

萬湧源金腿批發

劃一不二

本號開在金華蘭谿 向北自製 呈北金腿 開莊南 街中久 棋盤 荘 貨色 照 考 究 擴 拆 目 己 以 金 華 南 克 售 彩 明 蛋 號 徠 花 不 認 本 號 招 牌 者 慎

天儀茶園告白

擇吉准演 新斬文武全部燈彩新戲

西漢傳

代閣登殿陰斷三魂

漢高祖愛才不愛人 呂皇后重文不重武 漢張良為功報國仇 三王貪韓被除劉 議齊魂良薦四浩 新後張遊十殿府 謂狀魂害屬闍羅 替元視魂三閻眞 登王朝慧試下凡 天殿知足星分主 奏三鼎令下世界 斷王出地 獄門 陰府善遊 新曹彩 燈

燈彩工竣擇吉試演

喉症吹咽散

嵩治乳蛾 喉痺 肺癆 或喉 利咽 驗 爛 喉 閉 不 能 言 或 喉 癆 之症 食物 品 腫 能 痛 下 嚥 最 惟 紅 藥 食 入 清 補 火 百 處 無 生 用 此 散 可 以 化 咽 之 每 瓶 兼 喉 稠 痰 利 肺 善 金 生 津 順 液 效 神 設 五 角 售 上 洋 馬 路 朱 氏 興 讓 街 南 蘭 臺 局 三 謹 啟

天儀茶園告白

新排奇巧燈彩新戲

烏龜難充

本園特排戲變化 高當無十景 員軍無 人 目 驚 節 孝 節 義 彩 演 不 惜 重 資 綢 絹 燈 出 臺 場 窮 武 戲 打 此 械 人 以 細 其 中 戲 法 闊 彩 閱 情 忠 情 擇 吉 試 演 燈

園主告白

天賜 天華茶園

今選四馬路西首 新造胡家宅 戲園 新刻完一工 所聘 頭巴班 全請 新 到 名角 京 都 會 天 津 陝 西 山 陝 初 次 到 姑 蘇 三 班 頭 等 新 文 武 名 角 擇 吉 開 演 登 台

賽時千 賽山猫 賽小福 賽天霸 賽赶三 賽何九 賽長庚 賽貂蟬 賽小青

賽月山 賽美仙 賽鋼鐘 賽二奎 賽快聲 賽快風 賽百歲 賽三勝 樂鴻音 樂雷音 樂亮音 樂閃音 樂電音

樂金音 樂翠音 樂玉音 樂春音 樂香音 樂明音 樂貴音 樂慶音 樂津音 樂勤音 樂準音 樂來音 樂順音

理文軒書莊

專印各省五彩錢票

本莊開設英租界山西路第一號門牌 專造畫訂各省印錦里 各帖碑等書 精印五彩錢票 代客單印 裝訂此 各 年 本 事 世 莫 中 請 之 外 抄 仿 地 圖 書 重 無 道 已 久 多 招 徠 不 外 紳 商 悉 心 考 所 精 畫 圖 於 精 益 求 論 以 廣 文 軒 書 莊 面 議 價 目 顧 請 認 明 理 文 外 埠 託 局 限 期 不 誤 克 己 本 莊 主 人 謹 啟

乾血癆第一聖藥

婦女閉經 不靈還洋

嵩治婦女衝任損傷 及血枯血少 血虛經閉 而或憂鬱 思慮過度 氣險 女 本 致 不 行 則 瘀 血 凝 聚 無 論 婦 女 三 老 幼 堂 成 家 傳 奇 驗 一 服 大 效 此 重 丸 者 日 服 十 口 也 血 丸 分 每 給 粤 省 保 壽 堂 上 海 元 一 愈 第 二 分 料 效 價 稱 奏 和 足 敢 分 洋 鋪 上 海 東 首 自 資 信 路 馬 鐵 函 購 啟

上海華英大藥房

戒煙玫瑰參片

聲明假冒

本藥房自向泰西採運藥材 遴選經驗良方 精製丸散膏丹 各種藥水 藥酒 療治各症 奏效如神 以故開設以來 聲名 遠播 殊有 應接不暇 …

天儀茶園告白

聘請名角新排全部新戲

大鬧溪皇庄

此戲情節 清官扮訪 改邪民案 此路遇強盜 俠客救三 腰鍘斷 開膛上 巧破台 法 本 龍 接 演 二 戲 上 捉 拿 青 龍

全行時奇擇試務諸早 新頭式彩吉演請君臨賞共

頭等名角准演 498

李春來 金鑲玉 小雙鳳 小奎官 黑水仙 董三兒 王洪花 霍春雄 張順祥 何金全 劉廷玉 …

採花蜂 勝玉環 蔡金花 蔣碧聽 吳碧霞 金霸蓮 西月天 …

園主告白

順運洋行

啓者本行轉報各口代客 進出輪船 情如雜貨等 小行面議 價向 格外公道 其西 開設在 名法 蘭 大馬路 首第四 十利 東門牌 三棧 號日商 順運 便是 行啟 洋

包愈遺精天下馳名

第一靈丹

神童二仙丸

此丸專治身體虛弱 遺精夢洩 淋濁 四肢困倦 腰膝酸軟 或酒色勞傷 思慮過度 見色流精 本堂獨秘奇方 用上藥製 論年久遺精不愈 …

上洋鐵馬路天后宮東首大街○設櫃發兌

蘇州閶門下塘江南第一春內廣東益三堂

三馬路公泰啓

精巧亮光照相

本號開設上洋餘年 精益求精 出洋各像 光亮無比 今又添 新法 照相 光 亮 其 目 彩 色 格 外 精 工 以 廣 招 徠

姑蘇 老稻香村

本號開設上洋四馬路中市 專辦官禮京都爐食 自製乾濕蜜餞 香水瓜子 冰糖查糕 清水梅皮 十景糖 葉中秋 月餅 眞杏仁餅 椒鹽杏仁 五香熏魚 子 鯗 乳 腐 透 味 楓 魚 糟 蛋 糟 茄 甜 醬 瓜 姜 異 味 筍 脯 八 珍 葛 品 糖 粉 九 製 陳 皮 佛 手 半 夏 督 造 冰 糖 藥 料 梨 膏 美 味 魚 肉 鷄 絲 金 腿 名 鬆 兼 售 廣 東 茶 食 蜜 餞 南 北 雜 貨 等 近 有 假 冒 牌 號 申 地 只 此 一 家 並 無 另 開 在 外 紳 商 賜 顧 須 認 明 萬 華 樓 對 門 聚 寶 盆 櫃 檯 為 記 庶 不 致 誤 今 因 翻 造 房 屋 遷 移 畫 錦 里 對 面 竣 工 仍 歸 原 處

變通新章

英十月呂宋大票

雙張十三元分條七角 33

上洋棋盤街 必得成 批發墨西哥票

英十月票頭彩

得金銀六萬元 全張八元

合英洋十二萬元 對開四開照算

分條五角 小洋貼水

新到貨色

本行新到鉛字印字機器 柳條綢布 四門丁 鴻毛土 鉛鏹水 罐頭鮑魚 各種東西洋紙 張批發 比別家格外 公道 賜顧者 請至本行賬房 看 貨 面 議 可 也 四 川 路 三 井 洋 行 啓

慎安堂批發大票

本堂五家自運 逐月呂宋大票 零躉批發收兌 本堂紅票格外克己 現售英十月份票外埠函購原班同件 此佈

上海 廣揚興 協安號 祥泰 廣惠和 普仁堂 全啓

萬永

本號開設上海英大馬路中市 …

香煙批發

本行自運美國各種極品紙卷加料香烟 弗野 FAVORITE 及北各 …

自來水每股作值二十磅 …

九月初四日錢銀洋並票滙行情列左

姑蘇新開五福園

設在臨頓路善耕橋南埏擇於九月初四日開張滿漢酒席京蘇大菜掛爐猪鴨船式西菜肆時小酌各色俱全 511

拍賣車糖

本行准於每逢禮拜一早十點鐘在本行拍賣B唛四吃拍車糖定銀即收定銀限定禮拜出清如期不過期將罰去另下特佈此拍老太古賬房啓 416

精造火藥

楊君耀光精於製造黑色無烟火藥及別種藥講求有素三個月前任江南製造局烟火藥廠充當管理之職現在如有欲訪問造藥事宜與延爲經理者請函到滬報館賬房轉楊君可也 489

儒醫

王菊人

男婦大小方脈

午前門診午後出診號金四分酬儀不計寓英租界棋盤街中英大藥房南對門安吉參號內便是 71

諸葛盧地理卜館

遷移在西三馬路福康里隔壁石庫門內 513

廣東杏林軒蠟丸號

化痰止咳丸

夫痰之爲患也由氣虛所致氣既虛矣一有寒熱所侵或飲食失宜七情抑鬱六淫相擾均能使氣內不暢行五之津液隨而凝結是則痰所由來矣肺爲痰壅氣莫能化故咳嗽又隨之矣理痰之法必先順氣氣順而痰自消庶乎諸病悉除此丸探究彌精屢驗非常能治男婦一切痰患或虛火妄動痰隨氣升肺因不暢咳嗽交作及痰中帶血精神少短四肢困倦胸膈不舒飲食無味等症統能治之其法另詳仿單每瓶價洋二角分設上洋拋球場 29

尋人賞格

蘇州顧亭基小名八官號通甫荷卿六月念五逃走迄今月餘未歸茲特登報招尋如有人將八官送回者酬洋三十元送信確實因而尋回者酬洋十元此佈 顧熙山字 403

如有人將官亭顧基者自尋回十六日起照之原給外加酬洋一百元 又熙山白

安徽

海上得月樓

本樓開設在四馬路西大興里對面內雅座專製京蘇大菜數間滿漢筵席價廉色美時便酌價目味等隨便宵夜照常二所謂之零拆大應飯概俱全擇小時春一菜面議於吉喜筵請二日開九月初來須認牌號張君光顧佈不諸此 506

珠黃化毒斷根丸

嵩治楊梅結毒花柳染毒臟腑久經結毒癬陽症熱毒瘡餘毒慢服升提劫藥以致蝕鼻火上沖或腮爛喉之鼻破穿身損腎服此丸能頂斷愈即生育如法嗣絲毒根速服一上元詳丸掃效神大瓶洋故靈每單設〇路上明仿五角三馬口小瓶街南朱氏蘭臺局謹啓 2

萬湧源金腿批發

劃一不二

本號向在蘭谿開莊自製金華南北茶腿久已遠銷本莊棋盤街今開市上洋馳名中貨色照考莊批拆目己克金以究價克以價色彩擴徠兼售花明華南顧客松彩蛋賜招牌者不認本號不悞 259

天儀茶園告白

擇吉 准演

新排文武全部燈彩新戲

西漢傳

代閻登殿陰斷三魂

漢高祖愛才不愛人呂皇后重文不重武漢張良爲韓報國仇三齊王貪功被除戮議後嗣張良薦十殿浩新狀元王魂遊四殿府謂三王殿視魂屬閻羅替登殿朝魂試真才奏天表知慧星下凡斷三王鼎足三分主陰曹府出令下界新燈彩善遊地獄世門 419

燈彩工竣擇吉試演

喉症吹咽散

嵩治乳蛾喉關喉痺不利或單雙肺癰或食物腫痛貴重可此散以洋解陰瘀咽驗利肺... 每瓶洋一角五分設上洋馬路朱氏與讓街南三臺局謹啓 2

天儀茶園告白

新排奇巧燈彩新戲

烏龜難充

本園不惜重資特排新戲綢絹燈彩變化當場出彩高蹺無窮閣法真目十景戲臺武戲觸目驚人機械打忠節節以其此中戲情孝工難義細述燈彩演竣擇吉試 園主告白 2

天賜

天華茶園

今選四馬路西首新造戲園胡家宅所刻完全一工新裝潢聘一巳頭等天班重資京會名角到姑津童次新都等文山陝初頭班吉蘇三班名角開演武台登

賽時千 賽山猫 賽小福 賽天霸 賽趕三 賽何九 賽長庚 賽貂蟬 賽小青

賽月山 賽美仙 賽鋼琴 賽二聲 賽快風 賽快歲 賽百勝 賽三音 賽鴻音 樂雷音 樂亮音 樂閃音 樂電音

樂金音 樂翠音 樂玉音 樂春音 樂香音 樂明音 樂貴音 樂慶音 樂津音 樂勤音 樂準音 樂來音 樂順音

理文軒書莊

專印各省五彩錢票

本莊開設英租界山西路第一號門牌即華名南晝錦里專代客印造各省各樣五彩鈔票仿單地圖書畫碑帖色套印抄底精畫圖裝訂等事本莊今請之友人精於此道已世年久邀中外紳商所信重無論委印多寡不悉心考精益求精以廣招徠莫不士商賜顧認明〇理文軒書莊面議價目外克己本外埠託局限期不誤請格主人謹啓 374

天儀茶園告白

聘請名角新排全部新戲

大鬧皇溪庄

此戲情節清官安民改扮訪案路遇強盜俠客救斷腰鍘三接巧變破肚閣臟上戲法僱演二台接拿青龍本

全新行頭時式奇彩擇吉試演務請諸君早臨共賞

頭等名角准演 498

李春來 金鐘玉 小雙鳳 小奎官 黑兒 水仙花 董三雄 王洪全 霍春祥 張順來 何金壽 劉廷玉

採花蜂 勝玉環 蔡金花 蔣碧霞 吳碧蓮 金霸天 西月亮 賈宗 張勝 徐氏 寶太 黑歲

園主告白 2

順運洋行

啓者本行代客轉報各口輪船進出口雜貨等情如賜顧者向小行面議其價外設在公道本行西格開馬路名利蘭棧三大首第四十號東門牌內便是日商順運洋行啓 407

包愈遺精天下馳名

第一靈丹

神童三仙丸

此丸專治身體虛弱遺精夢洩溺後淋濁四肢困倦腰膝酸軟或酒色勞傷思慮過度見色流精本堂獨秘奇方尊用上藥虔製志在濟人無論二年久遺精此丸不愈服之可能色愈輕服一料身健重者三料此丸溫和不寒不熱常服非但延年且能功而壯體却病即見功效即日初服一天見靈驗此丸外有包愈大遺精膏既濟水火真本固元每料三兩價洋一元無比每張七角清止遺如神養龜存精培元心安神滋陰斷根上洋鐵馬路天后宮東首大街〇設櫃蘇州閶門下塘江南第一春內廣東盆三堂發兌 2

三馬路公泰啓

精巧亮光照相

本號開設上洋念有餘年所照各像無不精益求精出乎其類今又增新法光亮光彩照相且其目外從廉以格廣招徠 309

乾血癆第一聖藥

婦女閉經 不靈還洋

嵩治婦女衝任損傷及血枯血少血閉而或憂鬱思慮過度而經不行則中氣盛損陰氣症乾致成瘀血凝聚癆際險益本堂家傳奇驗無論婦女老幼遠年初起一服大效此丸三日血脉調和功效愈見重者十丸血料足稱第二因此口分服每靈料價洋元一絕非誇也每丸效敢分上函購信資自給鋪保壽堂啓鐵馬路東首粵省 2

上海華英大藥房

戒煙玫瑰參片

聲明假冒

本藥房自向泰西採運藥材遴選經驗良方精製丸散膏丹各種藥水藥酒療治各症奏效如神以故開設以來聲名廣馳遐邇殊有應接不遑之勢至若戒煙各藥性理法深參道地精選去穢如反掌而所製玫瑰參片尤爲本藥房秘之方其色美香與玫瑰爲一類超出恒流藥性殊靈按本發兌志在濟世無怪受其患者除銷行殊廣也近日作僞者...

（以下分售各處藥房名錄：和〇平湖華英藥房〇嘉興趙公茂漢記〇石門上海只設一鋪在四馬路東首老巡捕房對面紅磚大洋房便是 ...） 317

姑蘇

老稻香村

本號開設上洋四馬路中市專辦官禮京都爐食自製乾濕蜜餞香水瓜子冰糖查糕清水梅皮十景糖菓中秋月餅真杏仁餅椒鹽杏仁五香熏魚子鯗乳腐透味楓魚糟蛋糟茄醬瓜姜異味筍脯八珍葛晶糖粉九製陳皮佛手半夏督造冰糖藥料梨膏美味魚肉鷄絲金腿名鬆兼售廣東茶食蜜餞南北雜貨等近有假冒牌號申地只此一家並無另開在外紳商賜顧須認明萬華樓對門聚寶盆櫃檯爲記庶不致誤今因翻造房屋遷移晝錦里對面竣工仍歸原處 334

變通新章

英十月呂宋大票

雙張十三元分條七角 33

上洋棋盤街

必得成

批發墨西哥票

英十月頭票彩

得金銀六萬元 合英洋二十萬元

全張八元 對開四開照算

分條五角 小洋貼水

新到貨色

本行新到鉛字印字機器柳條綢布四門丁郎鴻毛土銷鑌水罐頭鮑魚各種東西洋紙張批發比別家格外公道賜顧者請至本行賬房看貨面議可也四川路三井洋行啓 334

慎安堂批發大票

本堂五家自運逐月呂宋大票零躉批發收兌本堂紅票格外克己現售英十月份票外埠函購原班同件此佈 304

上海 廣揚興 廣協安號 泰廣惠和 祥普仁堂 仝啓

萬永盛金腿號

本號開設上海英大馬路中市歷有年所久遠馳名自運金華本莊茶腿金腿提庄冲南以及精製陳年松花彩蛋貨眞價實今因招徠批拆格外克己茲到提貨有如蒙賜顧仕商務請認明本號招牌庶不致悞特此佈聞 231

香烟批發

村井紙煙公司衍

比衆公道

本行自運美國各種極品紙卷加料香烟弗野卜力多牌號 FAVORITE 及比各紫古牌號 PEACOCK 此等上品香烟價廉物美業已風行上海再由上海運入內地大江南北衆口同嗜本行自開設以來日愈久而購者愈衆每患公司船進口來貨不敷銷售茲本行主人爲仰攀主顧起見獨包公司船艙位裝運紙烟上海碼頭另造棧房堆積來貨以備南北內地行客坐商前來本行躉批毋論千百萬箱均可應命而價目格外克己以廣招徠賜顧者認明上海虹口精遠街第二號大洋房內分售處在虹口廣東街西華德路中同泰呂宋烟號就近購取亦可村井紙烟公司分行謹啓 32

徐滋德堂

寄售

總城隍廟街吉由巷內西首丸藥店

呂宋票

茲售英十月份大彩四分條開收兼紅票比衆公道 417

上海

新到金子絲線

本號採辦頂上各色金子絲線價廉貨美躉發零沽諸君賜顧請至法界二洋涇橋萬和里內廣盛裕號面議可也 391

上海進口出口土貨洋貨清單◎股份行情

接續八月八日杭州輪船由香港進口所載之貨

十一百八十担〇網四千五百十六担

八月十日至馬利等輪船開往香港所載之貨

絲七百五十九担七十一片〇綢廿二担七十七〇茶斤十七担六十二斤〇磁器二担〇頭髮二十二担〇辣二百四十二担〇草帽辮一百三十八担

絲六百十八担五斤〇又絲三百零九担七十三斤〇綢十八担六十九斤

草帽十萬八百頂〇草辮一千八百個〇山羊皮一萬九千一百二十張

絲八百三十五斤〇羊皮氈七百張〇綿羊皮二百五十張

絲二百七十三担六十五斤〇綢二担九十六斤〇茶二百九十七担六十六斤

綠茶四十二担零四斤〇實團八担十五斤〇熙春一百零九担五十斤〇又一百三十七担九十七斤

赤茶六十二斤

華九月初三日上海股份票行情

滙豐銀行每股	作一百二十五元 值一百二十六兩四五
滙理銀行每股	作十磅 值二十八元五
怡和紡紗廠每股	作一百兩 值八十四兩
老公茂每股	作一百兩 值九十五兩
自來火每股	作一百兩 值二百零八兩
自來水每股	作二十磅 值二百五十六兩
龍飛馬房每股	
福利公司每股	
中國火險每股	
老德記藥房每股	
屈臣氏藥房每股	
茂生紡紗廠	
祥生廠每股	
耶松廠每股	
上海冰廠每股	
瑞記紡紗廠每股	

九月初四日新公司開盤交易

（各公司及各庄股份行情數目：三冬公、陳公班、新公班、三冬洌、陳喇庄、新喇庄、原箱三年赤庄、又二年赤庄、高夾陳、高夾新、高新庄、鼎記牌新川、又牌正川、正雲土、副雲土、貴州土、陳正川、陳副川、新正川、新副川、小拚土、擠拚土、大拚土、東川、新擠土、新雲土……）

九月初四日上海油餅米麥行情

船牛荳油、船牛荳油收盤、上青中油、牛餅、夾中餅、棧沙青、兩中餅、常熟高白新、常熟高白破、常熟高白元、常熟高小麥、南部專白破、高新吏……

九月初四日錢銀洋並票滙行情

新滙劃英洋……

九月初四日禮拜六進口船

江天輪船又由寧波 招商局
牛莊又由烟台 太古公司
通州又由天津 太古公司
直隸又由烟台 鴻安公司

初六日禮拜一出口船

海琛又晚往長江 鴻安公司
德興輪船又晚往福州 招商局
北京又下午開往神戶橫濱 太古公司
萬利根又晚往天津 招商局
黃浦又晚往神戶橫濱 和泰洋行
江永又晚往汕頭香港省城 太古公司
太生又晚往汕頭廈門 招商總局
新濟又晚往長江 招商總局
開封又晚往牛莊 太古公司
華利輪船又開往長江 麥邊洋行
安慶又晚往香港省 天祥洋行
廣利又晚往長江 太古公司
永平又 招商總局

以時事多艱竟作歸田之請前奉 諭旨准其開缺其夫人及公子輩已於前月中旬由京南下仍往東關巷府第今聞六舟先生
亦于上月杪出京日內當可抵揚一時親舊耆老咸往府中探問其夫人於初一日爲設帨良辰設綵觴以侑客尤覺十分熱鬧云

太守勘荒 ○揚州來信云每年各州縣報荒申詳到府府憲親往履勘然後據情轉詳復由上憲委員會同府憲履勘一次今屆沈筆香太守於上月廿九日出轅赴各州縣舉行勘荒之事是日午後騶從出東關門乘坐頭號官舫先向邵伯履勘然後至高寶一帶最後赴裏下河泰州興化一帶大約回轅日期總在重陽前後也

官場近聞 ○昨日本埠官場中人傳述沈子眉觀察有委署津海關道之信所遺招商局一差聞有黃花農觀察接辦蓋因盛杏蓀觀察現辦北京至漢口鐵路事端墳委不能兼顧也風聞如此未知確否

示期接篆 ○調署川沙撫民廳劉乙笙司馬奉上憲札飭仍回上海松海防本任劉司馬奉札後已於八月念四日交卸廳篆於昨日專丁頒發紅諭至滬實貼署前定于九月初七日辰時接印並聞劉司馬於今明當可抵申云

風流令尹 ○鄰縣沈大令以貴公子現宰官身衙齋多暇喜出署閒遊眷滬北某校書海誓山盟白頭有約每逢春秋佳日不辭車馬之勞常來續舊上月廿八日之晚有朱某者在鼎豐里謝湘娥校書家肆筵設席邀大令赴宴紙醉金迷之地脂香粉澤之中玉漏無聲翠花環繞清歌一曲使人之意也消大令顧而樂之爰於次夕再設瓊筵以宴朱某并飛箋招某校書偕往談心其樂無極迨至人散酒闌罷更屢轉始呼僕夫驅車而返夫大令亦一現任官也狎妓飲酒有玷官聲況蘇台近事案牘未消豈前車之鑒尙不足以寒心乎又聞朱某曾因馳馬傷人負戈塞外纍年作客無限凄凉今日還鄉依然歡樂殆亦出於情不自禁耶

勘驗骨墵 ○本邑舉人童適移掘骨罈硬寄殯房一案報由上海縣黃大令屢次提訊並定期履勘迭誌前報昨日猫時轉午時帶同書差仵作人等命駕出西門至打浦橋果育堂殯房先與堂董姚君晤談畢大令卽升坐公案諭令原差將人證及壇夫陳根和姚阿根姚坤咸等一併帶案逐一畧詰數語與前報所登堂供相同訊畢忽有童適抱呈投案稟稱今日家主有事往滬北張園赴宴故不克到案大令諭曰爾家主乃原告豈可不到現命爾前往知照該抱呈唯唯而去又有汪裕清及蘇某投案呈上圖樣二帋請閱大令曰本縣正欲傳提令爾等到來卽着交差看管並着差將骨罈二具抬至案前大令稱驗得壜中之骨共二十六根遠年黑色難以辨別何骨求鑒大令親視無悞卽命發封寄壇遂離座至殯房上書宣敬熙掘坟在此東首等字樣看畢復至王小二墻上觀看與巡局牆上之字一樣並往東至王小二放壜處一一察看畢大令又將汪裕清所呈圖樣細觀圖中云田在東岳橋西首遂又往勘見其田共有二此坟掘出地保黃才寶供此田係陳沈二姓之產現住老北門內大令勘畢諭將汪裕清及曹梅卿曹和尙一併帶回縣署遂命駕回衙時已五點餘鐘矣

押犯齊逃 ○本城九畝地改過局押犯王阿全趙金坤周立升潘增貴陳顯亭陶煥文戴發升陸生譚壽生薛阿濤胡晉山陸錦文等十五名俱因案羈押局中前晚該犯乘委員看役不在時約會乘間逃逸至十二鋪爲地甲瞥見以脚上有鐐痕形跡可疑暗隨至北局喚同局勇將王拘住送至上海縣由值日差向詢據王阿全聲稱今日局中委員馬瑞熙老爺至滬北吃花酒又滬軍營兵及看役俱至小東門外花烟館吃烟內外寂無一人看守故我等商通由大門逃出餘皆分散不知何往等語値差據情稟明奉黃大令諭將王阿全收所候訊

鞭責餘生 ○凌虐幼女租界中本有厲禁而犯者仍不一而足據聞六馬路東平里某號屋內某氏傭婦購得九歲幼女名喚金寶時被該婦百般凌虐鞭朴之聲達於戶外慘不忍聞鄰近人等懾於該婦雌威不敢爲之援手然捕房近在咫尺寄語狠心人幸勿頻施毒手也

局賭逃聞 ○日前某報載某巡局員設局誘騙某寡婦一節未得其詳昨有人投書本館云此卽八仙橋某直刺之事某寡婦所負至數千金之多信中情形頗爲詳細是否確實本館殊難懸擬容探明再錄

停撤包探 ○新充包探韓祥甫因干預閒事爲捕頭查悉已於前日停差另選幹練之捕拔充斯役

續獲逃犯 ○美捕房脫逃押犯及拿獲陳阿三一名已登昨報茲聞昨日又由包探陳阿九在租界獲到逃犯小南京一名解進捕房俟禮拜一送公堂究辦

英公堂案 ○包探秦少卿稟周郁成控工部局收捐出店王阿毛竊洋三元一角查無實據一併送案請訊周郁成供現無生意躭擱在工部局中有洋三元一角置於桌上欲寄家信被王私竊王供並無竊洋情事問官以指竊無憑礙難准理飭着自行理處○秦包探又稟據郭竹平報被陳阿四郭石隆行竊息借商欵票三張計銀七百五十兩已收過四分之一竊後由郭令陳抵洋二百餘元現已查獲解案請訊郭竹平供訴前情郭陳供認竊票惟均係自己用人求請開恩問官判着押候覆訊○二百三十六號捕稟拘獲辛桂奕行竊淨土庵搖鈴一個送案請究原告唐金寶投案領贓官判責一百板○一百五十號捕稟王春山將葉阿言打開頭面送案請訊官判王押三天以儆○黃包探稟瞿正興行竊緞鞋一雙拘獲送究官判責一百板

七十自壽用轆轤體錄請郢正並乞和章

○人生七十古來稀末易希蹤我竟希無子漫矜能作達有不仕似知幾千霄豪氣銷滄海避世高情指翠微何事一身嘗阨塞都緣性與俗相違 陌上花開緩緩歸人生七十古來稀家山回首嗟零落宦海抽身殆刺譏竹裏評無留客處池邊空膽釣魚磯祠成倘待經營力先澤怦怦懼式微 浮家海上計原非一管霜毫信手揮眼底萬千時事幻人生七十古來稀多情楊柳留明月入畫樓臺映夕暉自笑廟廊無我分此身祇合著荷衣 昔侈狂游今倦飛委懷任運掩柴扉驚人桑海重重變觸我悲傷事事非論定千秋歸去好人生七十古來稀及時行樂休蹉過酒熟還欣蟹正肥 不須採食北山薇海上蟠桃足療飢祀武難繩林壑笑君恩未報草茅微敢勞朋輩稱觴降愧說他人衣錦歸一事思量聊慰藉人生七十古來稀

丙申重九前三日倉山舊主袁祖志翔甫氏稿

題翔甫大令楊柳樓臺並祝七十壽

○忽訝先生年七十白頭娛老有朝雲窺籬黃菊重陽近隔院清歌靜夜聞壇坫風騷要作主江湖憂樂不忘君門前楊柳應同壽倚遍闌干酒半醺

悅庵主人沈敬學拜稿

上海保壽堂大藥房發兌 鋪設鐵馬路東首轉灣總桃源坊口坐北朝南雙開間門面便是

癲狂定心至寶丹

大凡世之痴癲一症多因痰迷心竅驚恐憂鬱痰血結心胸膈閉塞本醫士屢見天下患斯症者紛煩求藏秘製癲狂定心至寶丹一方不惜重貲配製流傳救濟世人方用土木人參以補心安神又用龍涎香心解熱又用川麝香以開諸竅佐以定心利氣搜痰清燥散肝風去痰血等妙品使痰消火降則氣順無論男婦遠年近日癲狂不堪人事不醒卽將本醫士所製寶丹依法服下數日奇功包可立見沉疴

丸雙價料洋一元單料五角不折不扣遠埠托局信資自理

奇園南北花旗大戰圖

開設英大馬路近跑馬場高大圓房便是

內設炮臺營壘兵馬戰將交鋒樹木園林因有毀壞者河道水情筆難罄述登檯四望如親歷來深蒙官紳仕商贊賞不置取看奢開列洋人每位收洋君幸臨一擴眼界方知本園言

東中桐洋行新到機器告白

今有新到天平銀箱新式彈花車軋花火車踏足車均以玲瓏價目招牌魚目混珠思圖射利今有人混造影戤各牌載明裯裯此二字貴商恐未週知具筆登報凡仕商賜顧者須明本號木字傍桐字眞中桐也盆湯弄街新橋西首中桐洋行主人啓

三彩誌喜

第八月份二彩一萬五千一百廿六號由小行售與天津朱翁代吉林賭翁得標牛張仍有分條售與崇明甯波張零二條必得成售出八條合得英洋一萬元本行售票歷年疊中大彩不勝枚舉俱詳刋得彩圖一本隨票附票易於得彩久蒙仕商推許誠不虛也現售九月份變通增彩呂宋票幷批發墨西哥票格外克己開彩在卽發紅票照港申足新請認明上海棋盤街老必得

397

姑蘇公興土棧閶門外渡僧橋北首石庫門內

自運大小洋土兼製各種煙膏君須明物値也

公興泰告白

小號公興泰於本年五月間向南市聚源號購買花生油三百簍其銀當時未經交足尙欠找該號銀二百餘兩詎料該號立心奸險竟將棉子油客探出立卽退回不得已折價求沽虧去價銀一百餘兩於是小號卽將客信持往聚源號閱看商賠補伊已應允除補外小號仍要找該號銀又被該號欺騙亦着其照數賠償該號始則應允繼則食言廣福祥廣和興兩家當經廣肇公所集衆邀其理論乃該號自知理屈兩次弗到兩存貯廣肇公所遂刋登傳單與該號停止交易不料該號不特不補其兩家之賠欵且將從前允補小號之賠欵置諸罔聞反着伴到小號索公堂控小號欠伊賬等情似此奸詐伎倆殊令人閱之髮指因特登報以冀週知此佈

廣福祥廣和興同白

小號廣福祥廣和興於本年五月間在南市聚源買入花生油各二百簍貨欵業已付淸不料竟將棉子油及雜油一切渾入以至該貨到港沽易後致小號兩家各虧銀數百兩之多適聚源號經手人王子溫爲收賬項正在香港小號在港夥伴覩此情形遂請其伴到驗伊自知僞貨到申請東家顧冠文照賠云云小號以誠信待人意謂一諾千金遂允准其從緩賠補不料王子溫回申後竟食前言祇得集廣肇公所兩次邀適公興泰又被該號照此訛騙共虧價銀一百餘兩伊幸欠該號數尾銀二百餘兩除賠補外尙餘找尾銀一百餘兩衆議將此欵交出廣肇公制交之資不意該號絕無天良既不肯出衆評理反敢揑造稟詞在公堂具控公興泰欠賬不還等情此等奸商以曲作直與流氓無賴藉端生彼竟出此伎倆不得不與計較故現在已稟公庭請爲剖斷此中孰是孰非自必難逃公議想賢有司明鏡燭照水落石出行將拭目俟之矣

上洋震泰昌號新到純絲海虎絨花素絲絨金點絲絨

本號刻由外洋運來各樣法絨時花鵰翎絨布各樣五色磐珠水鑽各種香水玩物玻磁盃盤全玻車燈全備凡紳商光顧請至是價值格外克己此佈

蘇州華利機器磚瓦公司

本公司業已稟准在蘇州通商處建廠開辦按蘇地土質細膩較上海各處沙泥所燒之磚格外堅細現定章程共設四百股每股百兩除本公司自認三百股外尙餘一百股應入附搭此一百股中已售去五十股尙餘五十股諸君欲附者請至蘇城閶門內宋仙洲巷程宅卽本公司總理處可閱詳細章程

停撤包探　○新充包探韓祥甫因干預閒事爲捕頭查悉已於前日停差另選幹練之捕拔充斯役

續獲逃犯　○美捕房脫逃押犯及拿獲陳阿三一名已登昨報茲聞昨日又由包探陳阿九在租界獲到逃犯小南京一名解進捕房俟禮拜一送公堂究辦

英公堂案　○包探秦少卿稟周郁成控工部局收捐出店王阿毛竊洋三元一角查無實據一併送案請訊周郁成供現無生意躭擱在工部局中有洋三元一角置於桌上欲寄家信被王私竊王供並無竊洋情事問官以指竊無憑礙難准理飭着自行理處○秦包探又稟據郭竹平報被陳阿四郭石隆行竊息借商欵票三張計銀七百五十兩已收過四分之一竊後由郭令陳抵洋二百餘元現已查獲解案請訊郭竹平供訴前情郭陳供認竊票惟均係自己用人求請開恩問官判着押候覆訊○二百三十六號捕稟拘獲辛桂奕行竊淨土庵搖鈴一個送案請究原告唐金寶投案領贓官判責一百板○一百五十號捕稟王春山將葉阿言打開頭面送案請訊官判王押三天以儆○黃包探稟瞿正興行竊緞鞋一雙拘獲送究官判責一百板

七十自壽用轆轤體錄請鄧正並乞和章　○人生七十古來稀未易希蹤我竟希無子漫矜能作達有官不仕似知幾千霄豪氣銷滄海避世高情指翠微何事一身嘗阨塞都緣性與俗相違　陌上花開緩緩歸人生七十古來稀家山回首嗟零落宦海抽身免刺譏竹裏訝無留客處池邊空膡釣魚磯祠成尚待經營力先澤怦怦懼式微　浮家海上計原非一管霜毫信手揮眼底萬千時事幻人生七十古來稀多情楊柳留明月入畫樓臺映夕暉自笑廟廊無我分此身祗合著荷衣　昔侈狂游今倦飛委懷任運掩柴扉驚人桑海重重變觸我悲傷事事非論定千秋歸去好人生七十古來稀及時行樂休蹉過酒熟還欣蟹正肥　不須採食北山薇海上蟠桃足療飢祖武難繩林壑笑君恩未報草茅微敢勞朋輩稱觴降愧說他人衣錦歸一事思量聊慰藉人生七十古來稀　丙申重九前三日倉山舊主袁祖志翔甫氏稿

題翔甫大令楊柳樓臺並祝七十壽　○忽訝先生年七十白頭娛老有朝雲窺籬黃菊重陽近隔院清歌靜夜聞壇坫風騷要作主江湖憂樂不忘君門前楊柳應同壽倚遍闌干酒半醺　悅庵主人沈敬學拜稿

癲狂定心至寶丹

上海保壽堂大藥房發兌

大凡世之痴癲一症多因痰迷心竅驚恐憂鬱痰血結心胸膈閉塞本醫士屢見天下患斯症者紛煩求醫問藥均無善治之法故將家藏秘製癲狂定心至寶丹一方不惜重資配製流傳救濟世人方用土木人參以補心安神又用龍涎香以順氣搜痰又用犀牛黃以清心解熱又用川麝香以開諸竅佐以定心利氣搜痰清燥散肝風去痰血等妙品使痰消火降則氣順使竅開心定則病除此丹所妙者無論男婦遠年近日癲狂不堪人事不醒卽將本醫士所製寶丹依法服下數日奇功包可立見沉疴包可立起眞可謂傳世至寶也每丸雙價料洋一元單料五角不折不扣遠埠托局信資自理

鋪設鐵馬路東首轉灣總桃源坊口坐北朝南雙開間門面便是

奇園南北花旗大戰圖

開設英大馬路近跑馬塲高大圓房便是

內設炮臺營壘兵馬戰將交鋒炮火連天屍橫遍野樓臺屋宇樹木園林因有毀壞者河道水戰則有兵輪轟擊鋒烟迷目等情筆難罄述登樓四望如親歷美國境界毫無分別自開張以來深蒙官紳仕商贊賞不置均稱海上新出之大奇觀也今取看資開列洋人每位收洋一元華人每位五角童僕減半諸君幸臨一擴眼界方知本園言之不謬也

東商 中桐洋行新到機器告白

今有新到天平銀箱新式彈花車軋花火車踏足車均以玲瓏價目相宜近有無恥之徒假冒本號昭牌魚目混珠思圖射利今有人混造影戤各牌載明桐此二字音同字不同實屬戤隱之據貴商恐未週知具筆登報　凡仕商賜顧者須明本號木字傍桐字招板上有中桐彥太郎五字是眞中桐也　盆湯弄街新橋西首中桐洋行主人啓

二彩誌喜

啓者八月份二彩二萬五千一百廿六號由小行售與天津朱翁代吉林財翁得標半張仍有分條售與崇明甯波二財翁各一條小行共售出半張又二條必得成售出八條合得英洋二萬元本行售票歷年疊中大彩不勝枚舉俱詳刋得彩圖一本隨票附送以備按圖索驥足見本行售票易於得彩久蒙仕商推許誠不虛也現售九月份變通增彩呂宋票并批發墨西哥票格外克己開彩在卽快來奪標遠處函購迅速回件收兌紅票照港申足新請認明上海棋盤街老必得

姑蘇公興土棧閶門外渡僧橋北首石庫門內

自運大小洋藥川西本土躉批零拆價照定章兼製各種烟膏發客均無貽悞倘蒙惠顧諸君須明物値有區別之分勿謂小號射利之比也

公興泰告白

小號公興泰於本年五月間向南市聚源號購買花生油三百簍其銀當時未經交足尚欠找該號銀二百餘兩詎料該號立心奸險竟將棉子油及雜油混入運至廣東被買客探出立卽退回不得已折借求沽虧去價銀一百餘兩於是小號卽將客信持往聚源號閱看面商賠補伊已應允除補外小號仍要找該號銀一百餘兩後因廣福祥廣和興又被該號欺騙亦着其照數賠償該號始則應允繼則食言廣福祥廣和興兩家當經廣肇公所集衆邀其理論乃該號自知理屈兩次弗到故衆議將小號找尾銀一百餘兩存貯廣肇公所遂刋登傳單與該號停止交易不料該號不特不補其兩家之賠欵且將從前允補小號之賠欵置諸罔聞反着伴到小號索討并敢爲先發制人之計具稟公堂控小號欠伊賬等情似此奸詐伎倆殊令人髮指因特登報以冀週知此佈

廣福祥廣和興同白

小號廣福祥廣和興於本年五月間在南市聚源買入花生油各二百簍貨欵業已付清不料竟將棉子油及雜油一切渾入以至該貨到港沽出與客被其驗出不肯照價交易後致小號兩家各虧銀數百兩之多適聚源號經手人王子温爲收賬項正在香港小號在港夥伴覩此情形遂請其伴到驗伊自知僞貨到驗諸多不便巧言答曰回信至申請東家顧冠文照賠云云小號等以誠信待人意謂一諾千金遂允准其從緩賠補不料王子温回申後竟食前言祗得集廣肇公所兩次邀其理論伊自知理屈弗敢到所適公興泰又被該號照此訛騙共虧價銀一百餘兩伊幸欠該號數尾銀二百餘兩除賠補外尚餘找尾銀一百餘兩衆議將此欵交出廣肇公所貯下俟小號兩家商妥賠補劃交之資不意該號絕無天良既不肯出衆評理反敢揑造稟詞在公堂具控公興泰欠賬不還等情此等奸商以曲作直與流氓無賴藉端生事者相同因此小號以理曲在彼竟出此伎倆不得不與計較故現在已稟公庭請爲剖斷此中孰是孰非自必難逃公議想賢有司明鏡燭照水落石出行將拭目俟之矣

上洋震泰昌號新到純絲海虎絨 花素絲絨 金點絲絨

本號刻由外洋運來各種織花綢緞艷色絲絨厚薄花素法絨時花賜綢絨布各樣花色布疋閃光水鑽玳瑁珠邊五色綮珠水鑽各種香水香皂機器綢傘繡花椅墊玲巧玩物玻磁盃盤全玻車花嵌鑽大小屏鏡一應洋貨均皆全備凡紳商光顧請至英大馬路西泥城橋堍洋房便是價値格外克已此佈

蘇州華利機器磚瓦公司

本公司業已稟准在蘇州通商處建廠開辦按蘇地土質細膩較上海各處沙泥所燒之磚格外堅細現定章程共設四百股每股百兩除本公司自認三百股外尚餘一百股聽人附搭此一百股中已售去五十股尚餘五十股諸　君欲附者請至蘇城閶門內宋仙洲巷程宅卽本公司總理處可閱詳細章程

美商 豪利河輪公司

本公司業奉批示內河行輪章程及新埠通商條例須至八月念五日頒出方准開行今遵章定於八月念五日爲始逐日下午四點鐘往來蘇申風雨無阻蘇局暫　由蘇閶憲給屋盤門外絲廠之前申局仍鐵大橋西首如蒙　貴客賜顧卽請到局買票庶不致悞再本公司自置洋式拖船內備有西式房艙及房官客蓬等艙坐位軒敞供給週到現尚未出塢暫僱內地快船如有附搭附拖者格外克己特此告白

美商河輪公司啓

蘇州新開 廣東杏香樓茶食店

本樓精製蜜餞糖菓中西禮餅洋廣罐頭新式珠花呂宋香烟司各脫魚肝油威建藥房牛肉汁藥水碼丁性藥酒廣東蠟丸名香天津五加皮玫瑰露史國公酒外洋花露香水香皂洋廣雜貨俱全鋪在觀前西街卜吉八月三十日開張

談氏家傳聲明

吾族談氏支派繁盛世代書香世祖談諱公授明嘉靖丙戌進士任兩廣總督近則族中戊子正科談人格巳丑恩科談承恩辛卯北闈談長康均登賢書班班可考其間科第仕宦筆難枚舉卽蘇郷黃埭一支自我朝康熙間從錫邑分遷素有恒產秉之設肆服賈向開米業醬園承繼家道素豐至于實鑑胞兄寶恩曾應院試六案抑且納貢於辛卯癸巳入闈兩次譜牒俱存不難考核今閱某報登談氏家傳一則不勝駭異是必挾嫌之流有意污衊語同厖吠事不問是非虛實信口亂言則欲加之罪何患無詞在被屈者雖不爲置辯凡我族人誼關一本豈敢緘默故特登報聲明

談氏通族公啓

頤壽堂婦科第一烏雞白鳳丸

開設上洋棋盤街北首朝東門面發兌各項參茸臘丸膏膠丹散藥油藥酒貨眞價實劃一無欺信購原局回件

按本草禽部烏骨雞能安藏利便理煩蒸尤爲婦人胎產崩漏必不可少之品本堂不惜重價採選眞正翠耳金胸白毛烏骨雞配以各藥慶製此丸專治婦人氣血虛弱月經不調腹痛血崩赤帶白帶子宮虛冷不能受孕或孕而胎動不安腹內刺痛嘔吐胸滿胎墜小腹胎動漏血不止臨產艱難產後惡血作痛等症均能取效如神誠婦科之聖藥種子之良方矣◎雙料每丸洋五角◎加料每丸一角五分◎小丸每兩洋二角五分　分舖江西省城洗馬池頤壽堂　南京花市大街頤壽堂　分寄金陵貢院東街廣亨

立止斷根吐血粉

吐血之症不一或用心過度或勞傷所得或因氣而成或肺痨咳嗽或骨蒸內熱狂吐一切血症來勢凶險本堂得此秘方與市上所售吐血之藥迥然有別服之立愈並可包治永遠不發眞吐血之仙丹也服法不可錯亂細載仿單照服一服立止小瓶二角大瓶二元可能斷根在上海問心堂藥局發兌遠處函購原班回奉不致有誤信力自理如果眞方假藥雷殛火焚　問心堂藥局主人謹識

上洋蘭臺局始創經驗婦寶止帶封髓膏

專治婦女衝任不調督帶虧損脾弱腎虛子宮寒冷久不孕育白帶下溢來如流泉或白淫白濁綿延不絕久延大傷精血耗散髓液以致玉堂虛空或頭眩目盲耳鳴神疲腰痠脊楚四肢困倦形容枯槁毛髮憔悴甚則醫藥罔效如不早治漸入損途今本局虔修靈膏歷經驗無一不效貼在臍下二寸立見神功其應如響每張實洋五角○本局另有婦寶乾血通經丸專治婦女血海枯涸衝任虧損或經水頻少而遲早無定或經臨腹痛而經來潮熱或經水斷塞不行而其色有紫有淡久延必面黃肌瘦神疲骨熱卽服此丸靈效神速每洋兩粒不折不扣遠埠函購信資自理○上海興讓街南三馬路口朱氏蘭臺局謹啓

補身牛肉汁批發公道

牛肉汁本草列爲上品西人見木方龍域運至中國藥房出售特向泰西採購月新鮮品益補專治肺痨吐血咳嗽形體瘦弱肢節疼痛骨蒸痨熱飲食減少腎虧精滑自汗盜汗力弱神疲夜夢怔忡等症日常飼服添精益血壯骨強筋力過參芪以屬血肉之品取數十磅熬煉成汁修合無多奏效固如是其神也今業由創始特爲減價從廉以宏招集每瓶價一元二角半批發格外克已　上海棋盤街中英大藥房啓

鹿島洋行經售日本棉紗

啓者本行現有新到關狹各色柳條并上白綢布彩色時花金鑲五彩條絲幕本緞太陽旂手帕形牌麥酒等物出售倘貴商欲要定織各種絨布請至四川路二十號門牌本帳房面議可也

天醫嫩參貝餅

仕商蒙顧上海三馬路晝錦里口第一石庫門致和堂便是○若虛言誑騙雷殛火焚

凡男婦幼孩咳嗽俱被風寒濕阻氣促痰哮久咳痰紅步履顛旋小兒咳嗽痰盛難免慢脾風驚等本堂得傳方提驗如神擇天醫良辰修合無不藥到病除細錄仿單每服二塊實洋三角正咳重二服輕者減半久咳倍服小兒同治立起沉疴

培元亨號

發兌眞陳阿膠每兩洋一角六分門批同價　龜板膠每兩洋一角一

虎林錄要 ○杭州采訪友致書云拱宸橋世經絲廠已於秋初時試繅數千兩旋因諸女工尚未諳練暫行停止當赴滬北招集向操此項婦女六七十人來杭借居於如意里內已於上月廿五日先開兩車滿三絲眼者月給工價洋十五元近日因游客漸盛皆欲恢擴眼界總理王君深恐喧譁躋雜有碍廠規遂向水師營廖參戎處請撥健卒數名終日在局門彈壓如無廠中照會概不准越雷池一步云○杭城開設新關後當卽傳諭各輪船局概行停泊於租界之內所議捐章輪船每號按季捐銀八十兩無錫快船每季捐銀十兩捐定後由關給發黑布白字方旗一面上列某局某號民船字樣以便查驗現已於九月朔日起諭飭各船戶一律遵繳捐項毋得觀望自誤○浙江絲綢兩市素爲商務之一大宗年來絲價日昂各綢商屢因市面有關照常進出近因各莊虧折頗鉅故於九月朔日由各綢董在經綸堂會議現雖尚未定盤恐不得不略爲增値耳○杭州通益公織布局本擬於新花上市時卽行開辦嗣因包工匠頭沈四寶打樣不妥故另往甯波倩匠包造前開料價銀二萬二千兩現已由厚記銀號中給領萬餘兩日內雲斤月斧從事修築忙碌異常大約告竣之期須在花飛六出時耳○杭垣四條巷陳姓家於初二日清晨早炊後遺火松木柴內未及察覺不逾時濃烟滿屋大有不可嚮邇之勢幸在白晝相率撲救幷汲道傍太平缸水灌之始得免禍然左隣右舍皆已飽受虛驚矣

之江官報 ○八月二十七日 候補縣楊葆彝稟知本日到牙厘局文案差○二十八日 候補縣俞宗淵稟知京餉今日釘鞘寄存外庫○九月初一日 升授江蘇藩憲聶親拜 新選温州府王琛號雪廬河南人辛酉舉人壬戌進士由福建來省稟到住長發客棧 錢塘縣東稟知本日交卸並請嘉湖就醫假 稅課大使湯守銘稟奉飭知咨補仁和縣臨平課大使缺叩謝 安徽人由京領憑來省稟到住恒升泰 張玉珂稟奉憲委署理平陽縣蒲門巡檢缺叩謝○二十九日 新選樂清典史張廷藻號少侯典史徐楨由京起服驗看回省稟到住金剛寺巷

琴堂判牘 ○前日據浦東爛泥渡巡防局派勇函送受傷人李松桃行兇人朱金華等一干人至上海縣由帮審委員蔣刺史提訊李明章供向爲木匠我弟李松桃因與朱金華借用鋸刀起衅遭朱及張金榮等毆傷求請驗究李松桃供在祥生廠貿易餘供與兄同質之朱金華供在祥生廠爲貿易今向李松桃假用鋸刀李不允小的並未打伊求請恩鑒張金榮供亦在祥生廠爲生小的曾從中勸解不敢幫凶求請明察刺史判令仵作驗傷旋據稟報驗得李松桃背上稍受微傷刺史判令朱金華罰洋十元限三日內繳案給李爲養傷費張金榮不合幫凶判責一百板李明章着昇弟回家醫治兩造遵斷而退○黃大令前接上憲札文着卽拘拿著名鹽梟陳惠發一名訊辦等因當經大令諭捕將陳拘獲管押在案前晚由蔣刺史提訊當據捕役將搜獲之軍裝呈案計洋槍二桿木槍二枝鋼刀二把陳惠發供安徽人年三十九歲向賣私鹽每日得利錢三四百文此項軍器實非小的之物至光蛋鄧安青小的亦不識面求請恩鑒刺史得供立命提在押之鹽梟徐如桂至案問曰爾與陳惠發認識否徐供素無半面之緣叩鑒刺史遂判令陳惠發徐如桂一併還押再行核辦○前據總巡局函送改過所逃犯張長慶張阿囡叔姪兩人至縣請辦當經收所及張長慶在所吞烟自盡等情已誌前報前晚蔣刺史飭差傳齊張長慶之兄張天福張嘉福及張長慶張阿囡至案據張長慶供前在花草浜走過有乞丐將銅勺一只擲在小的身上當被失主扭送東局轉送總局後送案下烟泡實是我兄天福使姪阿囡送來着卽吞下自盡是實求察張阿囡供確是天福所使求鑒張天福供小的並無姪子亦未送給烟泡求請恩察張嘉福供畧同刺史以張天福抵賴不認判笞責一百板復加盤詰供實未送過再訊張阿囡一味支吾刺史着責手心一百下笞責一百板責畢張阿囡始供認烟在林恒豐烟間所挑計錢四十二文做泡三個實不是天福所使求恩刺史得供判將張長慶笞責二百板仍發改過局收禁餘人一併開釋○積竊王錫榮卽小王偸竊金姓家巨贓由縣捕拘獲等情已列前報前晚蔣刺史升堂提訊王錫榮供南京人六月念四與張阿大王皮及小甯波至陳家巷金姓家竊得標布九疋扣布二疋雪青布半疋當時由王皮入內小的等在外接贓竊得後至新莊當洋十九元小的素住俞四娘處張阿大刻已逃走小甯波聞在婁縣經捕拘獲求請明察刺史得供判令將王錫榮收所候辦○前據黃浦司函送着名賭棍及誘拐秦恒生之女拐犯桂金泉一名至縣前晚蔣刺史提訊桂金泉供年三十四歲耕田爲生小的並未賭博亦未誘拐秦姓之女求請明鑒刺史判令發改過局暫羈候交的保再核

起獲衣飾 ○某絲棧主孫源來投捕房報被巳歇棧夥現在某輪船生理之錢九生串同出店袁惟興誘騙伊妾某氏首飾衣服等物查得錢寓二馬路長泰棧內請派探拘提遂由捕頭飭包探黃賜福至該處將錢袁一併拘獲帶回管押並起出首飾衣物於昨晨解至公堂請訊黃包探稟稱前情原告遣夥投案稟稱主人現有要事當晚動身至蘇約緩數天回滬質之錢袁均俯首無詞別駕判將錢袁押候過堂復訊所呈各物飭差與原告點明存案又諭原告如奉傳訊來案備質遵諭而退

美界雜誌 ○彙司洋行買辦沈士亭之子蓮坤糾黨在虹口薙髮店賭博毆斃成衣匠呂寶生蓮坤逃避無踪致沈士亭管押縣署等情迭詳前報茲聞沈到縣之後所費不貲意欲具保出外未蒙允准而蓮坤則仍匿跡虹口鄉間並不投案其父亦並未着人尋覔故外間傳言有謂父子商通挺押者殊不知殺人償命例有明條豈挺押所能了事耶○前日傍晚時有某氏婦年甫花信楚楚動人手携竹筐自下海浦某廠走出被流氓圍住調戲該婦孤掌難鳴畧不作聲幸有西人行經該處若輩始一哄而散○怡和洋行在楊樹浦起造紗廠雲斤月斧將次落成近又雇漆匠多人油漆門窗格扇前日午後有甲乙丙三漆匠登木架所支之板上工作因板片太薄忽然中斷甲等均從高墮下身受重傷昏迷不醒當經匠頭抬回醫治未識能保無碍否

撈獲油箱 ○前晚十二點鐘時華順碼頭浦江中有火油八箱浮沉水面不知從何處流來由一百九十二號舢板船舟子袁阿生所見當卽撈起昨晨七點鐘送至美捕房請示捕頭命將火油暫存俟查明何人之物再核

法公堂案 ○昨日法公堂訊期十點鐘鄭大令蒞堂與布朗君會判各案○大昌洋行被車夫車失洋貨一箱將出店嚴富春陳元元交保查緝旋據陸炳榮送信稱此貨賣與祥泰南貨店嚴林方處因將該店東曹榮順提案押交昨日嚴見勢不佳自行投到並將所失之自鳴鐘法條表面等五蒲包送案嚴供有車夫趙阿三欲賣洋八十五元因此貨難以出售是以先給過洋三十六元後將貨寄與蔡陽街濟善堂現趙阿三不知去向求鑒官謂此貨値銀四百餘兩顯見收買竊贓中西官會商判將嚴管押限二天交出趙阿三並寄貨之人來案復訊餘人交保候核○英水巡西人偕水包探唐寶榮投公堂稱將垃圾倒棄黃浦違章請傳工頭示罰法捕房將工頭朱阿虎薛阿三傳案朱供垃圾本裝船往白蓮涇傾棄因前日船漏要沉稍棄求恩中西官會商判罰朱洋十元繳洋具結釋放薛先斥退○張子英投控陳福生竊大理石二塊人贓並獲送案請訊官命帶回管押三天○馮賢亭投稱鄧阿榮竊取水烟袋當場獲住請究官命押候責一百板○僧人平山藏祿到花烟間遊玩被流氓拆稍未獲昨日捕房將龜奴張子恒流氓汪和尙及二僧解案官判該僧到花烟間住宿不守清規押候各掌頰一百下龜奴張子恒不應容留出家人住宿押候責一百板汪和向帶回管押候提阿毛到案訊辦○三十二號華捕投稱巡至金利源馬頭見顏金華將磅擺在路口磅煤令讓不理反被掌頰一下求訊中西官判押候笞責一百板○錢瑞賓控追田單旋有朱竹君之妻周氏投案稱丈夫有病不能到案官問田單可曾交到否該氏嘵嘵致辦官怒命管押提傳竹君訊奪原告斥退○潮人成美烟間夥王家二吳阿五求賣假做小土被人看出扭至捕房解送英公廨經屠別駕訊問住在法界函送法公堂訊究昨經成美店主蕭玉山投案並呈保單求保官准保去

粵省保壽堂第一家始創參茸海狗腎種子衛生酒靈驗無比倘他家口舌强奪子孫永遠不昌倘本堂徒托空言毫無實效亦然不靈包退還洋

興陽奇驗 種子神速 參茸海狗腎興陽種子衛生酒

本堂得始家傳奇驗揀選人參鹿茸海狗腎等珍貴純陽之品藥性溫和不燥功效神速專治男子命門火虧下元虛冷陽痿精衰臨事不舉不能久堅未交精泄夢遺白濁諸虛百損五勞七傷四肢酸痛精神疲倦等症服則立愈當可以身强體壯任意房事百戰百勝雖白髮老翁無異少年男女同服求子得子而乃一點先天之眞靈必能一索而得男實有百發百中屢服屢驗求子仙丹壯陽妙品倘試酒之神速卽非患陽痿之人一經服此二三錢立刻陽物雄壯堅如鐵石可知眞正鹿茸海狗腎之功興陽神速加酒之一物善助元陽行血脉能調十二經絡骨髓無微不至引藥歸經較丸藥之功效大有天淵之別常服補命門養精血强筋骨健脾胃烏鬚黑髮轉老還童多子多壽却病延年功效無窮每小瓶價洋二元大瓶四元雙料八元○參茸海狗腎扶陽種子丸每兩一元雙料倍加功同藥酒重用參茸海狗腎如不善飲酒者服此立可以扶陽種子功效大見○眞正人參鹿茸補血煖宮調經送子必孕丹每兩五角雙料一元倘婦女經水愆期乾血成癆遠年白帶白淫子宮寒冷胎動胎漏服卽立驗連服一月必速麟兒舖分上洋天后宮朝東坐北朝南門面便是

新昌人參號發兌

開設法大馬路東首永興里口問存濟堂亦知 甲268

人參再造丸天下難得眞人參者本號因業在其中故用參較便非爲圖利實爲濟世凡經試過者當已深知毋須自贅或未經服過者姑請先購一二比試之方知本號眞人參再造丸絕非尋常者較也此丸專治中風中痰中濕中氣中寒各種文武痴癲以及半身不遂久年癱瘓一切風濕諸痺俱皆神效無匹出售六年向登申報業已馳名茲不復述每丸定價一元不折不扣信力自給

廣東益三堂百年老鋪○分設上洋只此一家○分設蘇州閶門內下塘街○假冒甚多賜顧留心○藥物關系○愼之切切

天下馳名 百年老鋪 廣東益三堂聲明三益堂招牌恍惚賜顧留心

本堂粵東百年老店分設上洋鐵馬路天后宮中和米號東首大街坐北朝南雙間門面發兌極品參茸臟丸膏丹藥酒藥油各項痧氣丸紅靈丹品味雖貴不減分毫卽始創參茸芝朮海狗腎種子補身酒壯陽生精吉祥種子丸文武痴顛丸小腸疝氣丸疝氣膏立止吐血斷根膏二日包愈珠珀白濁丸立止遺精神童二仙丸神效耳聾丸犀黃八寶化毒丹以上各藥四海之內獨本堂第一家世祖秘傳良方揀選上藥精益求精生意日新月盛應接不暇門庭如市各省馳名可恨無恥小人見利眼紅私刻本堂仿單仿效各種馳名丸散膏丹藥酒裝式以致眞僞難分卽前三益堂牌號現在故智復萌仍在本堂後面桃源坊小弄內不知用何僞藥製成各藥與本堂裝式相彷抄襲本堂所登申報新聞報各告白隻字不改有意混雜明眼人自能洞燭其奸毋庸細述茲本堂新立章程外埠購藥一洋附送本堂藥目書一本梅竹發票和合二仙信壳爲憑門市三元亦可照送諸君 賜顧須認明廣東益三堂招牌門前高懸各大憲匾額庶不致誤

甲 26

上洋蘭臺局 金鎖固精膏

此膏專治精關不固無夢頻遺或有夢亦洩或溺後點滴而出或相火妄動或坎離失濟或夜臥多夢耳鳴目盲腰痠神倦虛煩盜汗或亢陽上浮精髓下溢小便頻數大便溏泄元海無底玉堂虛空精關髓戶久滑不閉封藏不密久延大傷精血艱於子嗣甚則醫藥無效今本局虔心修合比衆不同此膏貼在臍下二寸立能應手取效非惟固精有功益且反本還元每張實洋五角

與讓街南三馬路朱氏蘭臺大藥局啓 乙 62

本堂於乙未年八月初一日遷移二馬路中市交易 倘有無恥之徒 假冒牌號 次藥欺人 雷殛火焚

廣東濟世堂始創眞參茸芝朮海狗腎壯陽生精吉祥種子丸

此丸得自仙傳方用眞正吉林人參關東鹿茸血片海狗腎靈芝仙草天生野朮佐以補身上藥三十六味備天地四時之正氣萃山海百藥之精華藥性純良補而不燥四時可服老壯咸宜專治男婦五勞七傷左癱右瘓諸虛百損耳鳴耳聾頭暈目昏腰酸足

浦司函送着名賭棍及誘拐秦恒生之女拐犯桂金泉一名至縣前晚蔣刺史提訊桂金泉供年三十四歲耕田爲生小的並未賭博亦未誘拐秦姓之女求請明鑒刺史判令發改過局暫羈候交的保再核

起獲衣飾 ○某絲棧主孫源來投捕房報被已歇棧夥現在某輪船生理之錢九生串同出店袁惟興誘騙伊妾某氏首飾衣服等物查得錢寓二馬路長泰棧內請派探拘提遂由捕頭飭包探黃賜福至該處將錢袁一併拘獲帶回管押並起出首飾衣物於昨晨解至公堂請訊黃包探稟稱前情原告遣夥投案稟稱主人現有要事當晚動身至蘇約緩數天回滬質之錢袁均各俯首無詞別駕判將錢袁押候過堂復訊所呈各物飭差與原告點明存案又諭原告如奉傳訊來案備質遵諭而退

美界雜誌 ○彙司洋行買辦沈士亭之子蓮坤糾黨在虹口薙髮店賭博毆斃成衣匠呂寶生蓮坤逃避無踪致沈士亭管押縣署等情迭詳前報茲聞沈到縣之後所費不貲意欲具保出外未蒙允准而蓮坤則仍匿跡虹口鄉間並不投案其父亦並未着人尋覓故外間傳言有謂父子商通挺押者殊不知殺人償命例有明條豈挺押所能了事耶○前日傍晚時有某氏婦年甫花信楚楚動人手携竹筐自下海浦某廠走出被流氓圍住調戲該婦孤掌難鳴嚣不作聲幸有西人行經該處若輩始一哄而散○怡和洋行在楊樹浦起造紗廠雲斤月斧將次落成近又雇漆匠多人油漆門窗格扇前日午後有甲乙丙三漆匠登木架所支之板上工作因板片太薄忽然中斷甲等均從高墮下身受重傷昏迷不醒當經匠頭抬回醫治未識能保無碍否

撈獲油箱 ○前晚十二點鐘時華順碼頭浦江中有火油八箱浮沉水面不知從何處流來由一百九十二號舢板船舟子袁阿生所見當即撈起昨晨七點鐘送至美捕房請示捕頭命將火油暫存俟查明何人之物再核

法公堂案 ○昨日法公堂訊期十點鐘鄭大令蒞堂與布朗君會判各案○大昌洋行被車夫車失洋貨一箱將出店嚴富春陳元元交保查緝旋據陸炳榮送信稱此貨賣與祥泰南貨店嚴林方處因將該店東曹榮順提案押交昨日嚴見勢不佳自行投到並將所失之自鳴鐘法條表面等五蒲包送案嚴供有車夫趙阿三欲賣洋八十五元因此貨難以出售是以先給過洋三十六元後將貨寄與蔡陽衖清濟善堂現趙阿三不知去向求鑒官謂此貨値銀四百餘兩顯見收買竊贓中西官會商判將嚴管押限二天交出趙阿三並寄貨之人來案復訊餘人交保候核○英水巡西人偕水包探唐寶榮投公堂稱將垃圾倒棄黃浦違章請傳工頭示罰法捕房將工頭朱阿虎薛阿三傳案朱供垃圾本裝船往白蓮涇傾棄因前日船漏要沉稍棄求恩中西官會商判罰朱洋十元繳洋具結釋放薛先斥退○張子英投控陳福生竊大理石二塊人贓並獲送案請訊官命帶回管押三天○馮賢亭投稱鄧阿榮竊取水烟袋當場獲住請究官命押候責一百板○僧人平山藏祿到花烟間遊玩被流氓拆稍未獲昨日捕房將龜奴張子恒流氓汪和尚及二僧解案官判該僧到花烟間住宿不守清規押候各掌頰一百下龜奴張子恒不應容留出家人住宿押候責一百板汪和向帶回管押候提阿毛到案訊辦○三十二號華捕投稱巡至金利源馬頭見顏金華將磅擺在路口磅煤令讓不理反被掌頰一下求訊中西官判押候笞責一百板○錢瑞賓控追田單旋有朱竹君之妻周氏投案稱丈夫有病不能到案官問田單可曾交到否該氏嘵嘵致辨官怒命管押提傳竹君訊奪原告斥退○潮人成美烟間夥王家二吳阿五求賣假做小土被人看出扭至捕房解送英公廨經屠別駕訊問住在法界函送法公堂訊究昨經成美店主蕭玉山投案並呈保單求保官准保去

粵省保壽堂第一家始創參茸海狗腎種子衛生酒靈驗無比倘他家口舌强奪子孫永遠不昌倘本堂徒托空言毫無實效亦然不靈包退還洋

興陽奇驗 種子神速 參茸海狗腎興陽種子衛生酒

本堂得始家傳奇驗揀選人參鹿茸海狗腎等珍貴純陽之品藥性溫和不燥功效神速專治男子命門火虧下元虛冷陽痿精衰臨事不舉不能久堅未交精泄夢遺白濁諸虛百損五勞七傷四肢痠痛精神疲倦等症服則立愈當可以身强體壯任意房事百戰百勝雖白髮老翁無異少年男女同服求子得子而乃一點先天之眞靈必能一索而得男實有百發百中屢服屢驗求子仙丹壯陽妙品倘試酒之神速即非患陽痿之人一經服此二三錢立刻陽物雄壯堅如鐵石可知眞正鹿茸海狗腎之功興陽神速加酒之一物善助元陽行血脉能調十二經絡骨髓無微不至引藥歸經較丸藥之功效大有天淵之別常服補命門養精血强筋骨健脾胃烏鬚黑髮轉老還童多子多壽却病延年功效無窮每小瓶價洋二元大瓶四元雙料八元○參茸海狗腎扶陽種子丸每兩一元雙料倍加功同藥酒重用參茸海狗腎如不善飲酒者服此立可以扶陽種子功效大見○眞正人參鹿茸補血煖宮調經送子必孕丹每兩五角雙料一元倘婦女經水愆期乾血成癆遠年白帶白淫子宮寒冷胎動胎漏服即立驗連服一月必遂麟兒鋪分上洋天后宮朝東坐北朝南門面便是

新昌人參號發兌

開設法大馬路東首永興里口問存濟堂亦知 甲268

人參再造丸天下難得眞人參者本號因業在其中故用參較便非爲圖利實爲濟世凡經試過者當已深知毋須自贅或未經服過者姑請先購一二比試之方知本號眞人參再造丸絕非尋常者較也此丸專治中風中痰中濕中氣中寒各種文武痴癲以及半身不遂久年癱瘓一切風濕諸痺俱皆神效無匹出售六年向登申報業已馳名茲不復述每丸定價一元不折不扣信力自給 乙

天下馳名 百年老鋪 廣東益三堂聲明三益堂招牌恍惚賜顧留心

廣東益三堂百年老鋪○分設上洋只此一家○分設蘇州閶門內下塘街○假冒甚多賜顧留心○藥物關系○愼之切切

本堂粵東百年老店分設上洋鐵馬路天后宮中和米號東首大街坐北朝南雙間門面發兌梅品參茸臘丸膏丹藥酒藥油各項痧氣丸紅靈丹品味雖貴不減分毫卽始創參茸芝朮海狗腎種子補身酒壯陽生精吉祥種子丸文武痴癲丸小腸疝氣丸疝氣膏立止吐血斷根膏二日包愈珠珀白濁丸立止遺精神童二仙丸神效耳聾丸犀黃八寶化毒丹以上各藥四海之內獨本堂第一家世祖秘傳良方揀選上藥精益求精生意日新月盛應接不暇門庭如市各省馳名可恨無耻小人見利眼紅私刻本堂仿單仿效各種馳名丸散膏丹藥酒裝式以致眞僞難分卽前三益堂牌號現在故智復萌仍在本堂後面桃源坊小弄內不知用何僞藥製成各藥與本堂裝式相彷抄襲本堂所登申報新聞報各告白隻字不改有意混雜明眼人自能洞燭其奸毋庸細述茲本堂新立章程外埠購藥一洋附送本堂藥目書一本梅竹發票和合二仙信売爲憑門市三元亦可照送諸君 賜顧須認明廣東益三堂招牌門前高懸各大憲匾額庶不致誤 甲26

上洋 蘭臺局 金鎖固精膏

此膏專治精關不固無夢頻遺或有夢亦洩或溺後點滴而出或相火妄動或坎離失濟或夜臥多夢耳鳴目盲腰痠神倦虛煩盜汗或元陽上浮精髓下溢小便頻數大便溏泄元海無底玉堂虛空精關髓戶久滑不閉封藏不密久延大傷精血艱於子嗣甚則醫藥無效今本局虔心修合比衆不同此膏貼在臍下二寸立能應手取效非惟固精有功益且反本還元每張實洋五角

興讓街南三馬路朱氏蘭臺大藥局啓 乙62

本堂於乙未年八月初一日遷移二馬路中市交易

倘有無耻之徒 假冒牌號 次藥欺人 雷殛火焚

廣東 濟世堂始創眞正參茸海狗腎 壯陽生精 吉祥種子丸

此丸得自仙傳方用眞正吉林人參關東鹿茸皿片海狗腎靈芝仙草天生野朮佐以補身上藥三十六味備天地四時之正氣萃山海百藥之精華藥性純良補而不燥四時可服老壯咸宜專治男婦五勞七傷左癱右瘓諸虛百損耳鳴耳聾頭暈目昏腰痠足軟體倦神疲陰虛陽痿腎冷精寒夢遺精滑或陽事舉而不能久堅纔交精洩或洩而不射精薄精稀以致艱于子嗣者此丸乃本堂第一家始創滋補養身壯陽第一妙藥雖白髮老翁極虛極弱之身體一服此丸當時精神百倍陽物壯大耐久不倦轉弱爲强老能種子每兩雙料兩元單料一元○另有眞正參茸芝朮海狗腎壯陽種子補身酒大瓶四元小瓶一元如善飲者服此更妙立能百節流通舒筋活絡煖腎固本滋補壯陽倘非陽痿之人無論老壯隨量常飲功能補五臟之不足治百病之未形調和營衛强筋壯骨健脾開胃烏鬚黑髮轉老還童多子多壽誠乃壯陽種子之神丹非同弱道宣淫之劣品也○煖腎壯陽種子膏每張一元二○近多無耻之徒假冒牌號賜顧者請認明上洋二馬路中市濟世堂招牌庶不致誤遠埠函購原班回件不折不扣信資自理藥目總目發票回單並將諸君由信局購藥花名洋數登錄下月初一日新聞報首章以絕假冒 262

三井洋行

啓者敝行經理本國紗廠專辦洋紗棉布全用中國上等棉花分量包足價廉物美定期一切格外迅速以圖久遠貴商賜顧請至四川路本行面議可也此佈 甲426

上洋新開阜康申菸號

茲於八月念四日先行交易◎擇于九月十一日開張

本號開設小東門外大街東市口坐北朝南門面自運蘭州水菸建浦杭烟廣東淨絲福建皮絲西洋鼻烟各種香烟零躉批發格外克己倘蒙賜顧認明本號招牌庶不致悞 乙79

謹擇於八月十九日

上洋 采芝堂虔修景岳首補關大全鹿丸

鹿爲仙獸性稟純陽故其身皆資利益茲合茸角精腦骨肉皮血配合道地藥料三十餘種按法虔修爲益更大凡諸虛百損五勞七傷並能治之老年精衰亦能壯陽種子婦人子宮寒冷亦能受孕長精神悅顏色補元陽益壽算固精育嗣返老還童一切功效筆難盡述誠仙家之妙品王道之奇丹也珍之重之每服四錢淡鹽湯或溫酒送下○鬚維藥材一道乃固本養元治病之要是以務求眞正道地服之方能奏效本堂主人向在關東親自採辦人參鹿茸全虎梅鹿諸等上品自運來申發售凡在精製膠丸道地之家莫不爭先購買以故數十年來久已四遠馳名本堂自新創以來虎鹿參茸仍係自運其各項膏丹丸散飲片花露諸膠等類務求眞正藥料遵古如法仕製虔誠修合以冀實效凡仕商賜顧請認明本堂照牌庶不致悞

開設上海英大馬路口拋球塲間壁便是 乙444

大東新利洋行自置洋式拖船往來蘇滬 每日下午四點鐘開

一本行自置洋式拖船第一號取名上海第二號取名蘇州八月念五日起往來蘇滬風雨無阻◎一搭客艙位床舖與長江輪船同一格式計有統艙房艙官艙即大餐間裝飾華麗可稱獨步統艙每位收水脚飯食洋八角房艙每間三元二角官艙每位二元包官艙每位十二元蓬位每客收水脚飯食洋六角◎一船上有洋人船主買辦茶房一切章程仿照長江輪船辦理在船在局均可購票◎一總行設在英界五馬路分局設在美界老閘大橋南處均有德律風倘欲預定倉位可以隨時電訊◎一本行拖船各有堅固穩妥貨艙可以保險各貨行號報關裝貨請來面訂價甚便宜 乙487

上洋始創元章洋廣貨號

本號專辦泰西各國頭等名廠高莊大呢鏡面哈喇公司羽毛嗶嘰回絨閃緞羽綢各種針線絲紗條子法絨閃光絲布時式花標透光賽珍洋珠各式金銀鐘表跳戲八音洋琴水鑽着衣座鏡機器綢傘閃光水鑽珠邊玳瑁花邊電光保險吊燈機器檯燈新式花邊女衫絲光羔布新花金山絨毯時樣臺毯各式絲絛法絨時花絲巾牡丹緞毛花絨緞紗法絨頂上百花香水固齒牙粉艷容玫瑰香皂嫩面香蜜自運廣東夏綢夏布廣藍竹布時花鈕扣各種顏料大英花邊外國絨衫玻璃盃盤機器玩物兼辦老德記華英大藥房各種丸散藥水一應俱全本號專做各郡邑零躉批發自當格外克己凡蒙仕宦紳商賜顧須認明上洋法馬路中市本號招牌庶不致悞遠處函購原班回件竊惟上洋生意往往高抬市價不思主顧之受虧惟利是圖豈惜聲名之敗壞隱戤牌號魚目混珠故本號貨物則倍加剔選染色則親自督工以圖永遠而廣招徠本號謹擇於八月二十五日開張定價劃一童叟無欺 乙456

戴生昌蘇杭各路官輪船局

本局自十七年秋稟奉前浙撫崧批准行駛江浙等處當向上海祥生廠新造如飛通源棣航源滬新乘河清等堅捷快輪六艘久已馳名旋於二十一年復奉南洋大臣張奏准飭辦嗣又新造芥航景星華渡彩雲錦船彤雲彩霞丹鳳等八艘刻已陸續齊竣專走蘇申杭嘉湖等處船身加大客位寬暢如蒙僱答請認明本局寫票庶不致悞 每逢雙日由申開往嘉興石門塘棲杭州每逢初一四七十拾三六九念二五八等日由杭開蘇由蘇開杭每逢初三六九十二五八念一四七三十等日由申開蘇由蘇開申俱准於下午四點鐘開行風雨無阻輪民各船均泊本局碼頭申局鐵大橋西首德安南里口杭局湖墅新碼頭蘇局南濠南水衖口嘉興局端平橋每逢雙日上午十二點鐘由上海開往平望南潯湖州菱湖杭州每逢雙日九點鐘由湖州開往南潯平望上海 每日下午五點鐘由杭州開往菱湖湖州南潯平望上海 每逢單日上午十點鐘由湖州開往菱湖杭州

戴生昌啟 甲302

姑蘇信昌土棧

觀西察院塲東石庫門內盤[illegible]路花橋

本號原開香港坐莊自運英商大小洋藥兼辦雲陝川土各樣本土發客年久遠中外揚名於甲申夏始分姑蘇二處牌號係本號來者多恒以魚目混珠客商貪其價賤不辨眞僞以致受其欺騙年不惜利資本[illegible]批零[illegible]以[illegible]